

PIRNAER ANZEIGER

Amtsblatt der Großen Kreisstadt Pirna mit den Ortschaften Birkwitz-Pratzschwitz und Graupa sowie der Gemeinde Dohma

Mittwoch, 26. Februar 2025

www.pirna.de/amtsblatt

Ausgabe 04 | 2025



■ Inhalt

Mitteilungen aus dem Rathaus

- | | |
|------------------------------------------------------------|---|
| Ausstellung „Auf Ruhesuche“ von Henning Kreitel im Rathaus | 2 |
| Pirnaer Doppelhaushalt genehmigt | 3 |

Öffentliche Bekanntmachungen

- | | |
|-------------------------------------------------------------------------|---|
| Öffentliche Zustellung | 7 |
| Sitzungsplan für den Monat März 2025 | 7 |
| Bekanntmachung der Beschlüsse der 5. Sitzung des Stadtrates Pirna (STR) | 7 |

■ Kamelienwelten

Vom 1. März bis 13. April ist im Landschloss Zuschendorf die 22. Deutsche Kamelienblütenschau mit dem Titel „Kamelienwelten – die Kamelie, mal aristokratisch, mal erotisch oder ein Symbol für Göttlichkeit, Perfektion Schönheit und den Neuanfang“ zu sehen (Seite 15).

Sprechzeiten der Stadtverwaltung Pirna

Stadtverwaltung Pirna

Am Markt 1/2, 01796 Pirna

Telefon: 556-0

E-Mail: stadtverwaltung@pirna.de

Web: www.pirna.de

Di. 08:00 – 12:00 u. 13:00 – 16:00 Uhr

Do. 08:00 – 12:00 u. 13:00 – 18:00 Uhr

Mo. / Mi. / Fr. nach Vereinbarung

Sprechzeiten Bürgerbüro, Rathaus, Kassenautomat

EG

Mo. / Mi. / Fr. 08:00 – 12:00 Uhr

Di. / Do. 08:00 – 19:00 Uhr

Gleichstellungsbeauftragte

Grohmannstraße 1, EG, Zi. 7

Telefon: 556-387

E-Mail: gleichstellung@pirna.de

Mo. bis Fr. nach Vereinbarung

Stadtteilbüro Copitz

Schillerstraße 35

Telefon: 467853

E-Mail: stadtteilbuero.copitz@pirna.de

Mo. bis Fr. nach Vereinbarung

Stadtteilbüro Sonnenstein

Varkausring 1 b

Telefon: 710213

E-Mail: stadtteilbuero.sonnenstein@pirna.de

Mo. bis Fr. nach Vereinbarung

Ortschaftsamt Birkwitz-Pratzschwitz

Pratzschwitzer Straße 198

Telefon: 527573

E-Mail: bipra@pirna.de

Do. 15:00 – 17:00 Uhr

(jeden 2./4. Do. im Monat)

Ortschaftsamt Graupa

Badstraße 3 (Büro TSV Graupa)

Telefon: 548206

E-Mail: graupa@pirna.de

Di. 16:30 – 18:30 Uhr

Stadt-, Verwaltungs-, Bauarchiv

Haus EF am Landratsamt

Schloßhof 2/4

Telefon: 515-4455

E-Mail: archivverbund@landratsamt-pirna.de

landratsamt-pirna.de

Termine nach vorheriger Vereinbarung.

Ausstellung „Auf Ruhesuche“ von Henning Kreitel im Rathaus

Vernissage mit dem Künstler am 7. März 2025

Die Ausstellung „Auf Ruhesuche“ von Henning Kreitel wird vom 10. März bis zum 5. Juni 2025 im Rathaus präsentiert. Die Vernissage findet am Freitag, den 7. März um 13:00 Uhr statt. Der Künstler wird bei der Eröffnung persönlich anwesend sein. Interessierte sind herzlich eingeladen, teilzunehmen.

Die Ausstellung zeigt versteckt anmutende Plätze in Berliner Parkanlagen, die auf den ersten Blick für alle zugänglich sind, aber doch oft übersehen werden. Diese Rückzugsorte dienen als „Steckdosen“, um neue Energie zu tanken und vom stressigen Stadtalltag abzuschalten. Die Bilder wurden digital aufgenommen, in Negative umgewandelt und anschließend als Handabzüge mit Originalcharakter – inklusive Makeln – angefertigt. Dieses Verfahren dient selbst als eine Art der Entschleunigung. Die Cyanotypie, auch als Eisenblaudruck bekannt, ist ein altes fotografisches Edeldruckverfahren aus dem 19. Jahrhundert mit einem charakteristischen blauen Farbton, der „Preußisch“ oder „Berliner Blau“ genannt wird. Einige der ausgestellten Werke wurden bereits im Gedichtband „im stadtgehege“ (2019, mdv) veröffentlicht.

Vita des Künstlers

Henning Kreitel, geboren 1982 in Weimar, lebt und arbeitet in Berlin. Er studierte Fotografie in Stuttgart und besuchte das Studio für Literatur und Theater in Tübingen. Kreitel ist berufenes Mitglied der Deutschen Gesellschaft für Photographie (DGPh) und Mitglied im Verband deutscher Schriftstellerinnen und Schriftsteller (VdS). Seit 2022 ist er Vorsitzender des VS-



Mauerpark · Cyanotypie · 30 × 20 cm · 2019 · Henning Kreitel

Landesverbands Berlin und wurde im selben Jahr in das PEN-Zentrum Deutschland aufgenommen. Zu seinen literarischen Veröffentlichungen zählen u. a. die Gedichtbände „warten auf erneut“ (2017) und „im stadtgehege“ (2019), das Kinderbuch „Keine Nüsse mehr für Emilie Eichhorn“ (2023) sowie sein erster Kriminalroman „Der Mord an der Mühle. Barthels erster Fall.“ Seine Ausstellungen wurden mehrfach im In- und Ausland gezeigt.

Öffnungszeiten der Ausstellung

- Montag, Mittwoch, Freitag: 08:00 bis 12:00 Uhr
- Dienstag, Donnerstag: 08:00 bis 19:00 Uhr



www.pirna.de – Pirna erleben – Veranstaltungen





Stellenausschreibungen

Bei der Großen Kreisstadt Pirna sind folgende Stellen zu besetzen:

■ Schulsachbearbeiter/-in (w/m/d)

Bewerbungsfrist: 09.03.2025

■ Sachbearbeiter Unterhaltung Ingenieurbauwerke (m/w/d)

Bewerbungsfrist: 16.03.2025

■ Sachbearbeiter Straßenunterhaltung (m/w/d)

Bewerbungsfrist: 23.03.2025

■ Sachbearbeiter/-in Verwaltungsprüfung (m/w/d)

Nähere Infos: www.pirna.de/jobs



Probleme bei der Zustellung?

Reklamation zur Zustellung des Pirnaer Anzeigers

- www.wittich.de – Zustellung – Zustellreklamation
- E-Mail vertrieb@wittich-herzberg.de
- Telefon 03535 489-111
03535 489-118
03535 489-119

Pirnaer Doppelhaushalt genehmigt

Rechtsaufsicht bestätigt den Etat für 2025 und 2026

Die Rechtsaufsichtsbehörde genehmigte der Stadt Pirna den Doppelhaushalt für die Jahre 2025/2026. Der Haushaltsplan wurde am 12. November 2024 durch den Stadtrat beschlossen. Die finanziellen Rahmenbedingungen sind durch ein niedriges Wachstum, geopolitische Konflikte und die Folgen der Corona-Pandemie stark geprägt, sodass auch die Stadt Pirna mit hohen Preisen und gestörten Lieferketten umgehen muss. Eine angemessene und aufgabengerechte Finanzausstattung durch Bund und Länder sowie eine effiziente Ressourcennutzung sind entscheidend für die

Zukunftsfähigkeit der Stadt. Mit einem sorgsamem Haushaltsvollzug muss auch weiterhin der Schwerpunkt auf die Haushaltskonsolidierung gelenkt werden, damit die Stadt Pirna durch gegensteuernde Maßnahmen ab dem Jahr 2027 handlungsfähig bleibt und sowohl die dauernde Leistungsfähigkeit als auch die stetige Aufgabenerfüllung sichergestellt wird.



www.pirna.de/bekanntmachungen – Finanzen

Leitungsverlegung für Photovoltaikanlage

Verlängerung der Verkehrseinschränkungen bis 28. Februar

Die bereits vom 6. Januar an bestehenden Verkehrseinschränkungen auf Kunstseidenstraße und Kahrenweg, aufgrund der Leitungsverlegung für eine Photovoltaikanlage, werden voraussichtlich bis 28. Februar verlängert. Während dieser Zeit wird auf dem Kahrenweg der Gehweg gesperrt und ein Notweg für Fußgänger auf der stadteinwärtigen Fahrspur unter Verkehrs-

regelung durch eine Baustellenampel eingerichtet. Für die Leitungsverlegung auf dem Gehweg der Kunstseidenstraße wird ebenfalls ein Fußgängernotweg mit halbseitiger Verkehrsraumeinschränkung errichtet, jedoch ohne Ampelregelung. Die Stadt bittet alle Verkehrsteilnehmer um Verständnis für damit einhergehende Beeinträchtigungen des Verkehrs.

Verkehrseinschränkungen auf der Straße Niedervogelgesang

Glasfaserverlegung bis 7. März 2025

Aufgrund von Glasfaserverlegungsarbeiten kommt es vom 24. Februar bis 19. März 2025 in der Zeit von 8:00 bis 16:00 Uhr zu Verkehrseinschränkungen auf der Straße Niedervogelgesang, zwischen Hausnummern 19 – 32. Während

dieses Zeitraums wird der gesamte Fahrzeugverkehr in diesem Bereich gesperrt. Die Umleitung wird ausgeschildert und verläuft über die Struppener Straße. Fahrradfahrer und Fußgänger können den Weg jedoch weiterhin nutzen.

Nächste Sprechstunden der Friedensrichterin

Teilnahme an Sprechstunde im März mit Voranmeldung möglich

Die Friedensrichterin der Stadt Pirna, Silke Maresch, führt die nächste Sprechstunde am Donnerstag, 20. März 2025 ab 17:00 Uhr durch und nimmt Anträge im Rathaus (Achtung Raumänderung: Konferenzraum, 1. OG, Am Markt 1/2, 01796 Pirna) entgegen. Eine Voranmeldung ist

erforderlich unter www.pirna.de/termine. Im Dropdown-Menü können Bürger „Friedensrichterin“ anklicken und einen Termin buchen. Eine Terminbuchung kann ebenfalls für die Sprechstunde am 24. April vorgenommen werden. Eine Anmeldung ist auch telefonisch 03501 556-342 möglich.

Stadträte besuchen WGP

Bestandsentwicklung und betriebswirtschaftlichen Eckdaten im Fokus

Auf Einladung der Städtischen Wohnungsgesellschaft Pirna mbH (WGP) besuchten unlängst Vertreter des Stadtrates das Unternehmen und informierten sich über die betriebswirtschaftlichen Eckdaten des Unternehmens sowie die Bestandsentwicklung in den nächsten Jahren.

Im Mittelpunkt des Besuchs stand die Besichtigung des größten Sanierungsvorhabens, des elfgeschossigen Wohngebäudes Remscheider Straße 22 bis 27, im Stadtteil Pirna-Sonnenstein. Vor Ort erhielten die Stadträte detaillierte Informationen zu den geplanten Maßnahmen und hatten Gelegenheit, einige noch unsanierte Wohnungen zu besichtigen und sich über künftige neue Grundrissvarianten zu informieren.

Anschließend besichtigten die Stadträte die „Sonnensteiner Höfe“ und die in den letzten Jahren im Auftrag der WGP dort neu entstandenen Wandbilder. Besonders beeindruckt waren die Stadträte von den beiden Wandbildern, die an die Geschichte



Stadträte und WGP-Geschäftsführung im Birkenhof (Foto: WGP)

der Wismut sowie an das ehemalige Strömungsmaschinenwerk erinnern und einen wichtigen Teil der lokalen Industriege-

schichte dokumentieren. Die WGP freute sich über das Interesse und den wertvollen Austausch mit den Stadträten. (WGP)

Baumaßnahmen der Stadtwerke Pirna

Realisierung im März 2025

Die nachfolgenden Baumaßnahmen werden im Auftrag der Stadtwerke Pirna durchgeführt. Gegebenenfalls können im März witterungsbedingt einzelne Baumaßnahmen ruhen.

- **Struppener Straße (1. Bauabschnitt – Einmündung Straße in den Schlosspark bis Julius-Fučik-Straße):** Erneuerung des Mischwasser- und Regenwasserkanals, der Trinkwasser- und Gasleitungen sowie der Niederspannungs-/Mittelspannungs-Kabel im Zuge des grundhaften Straßenausbaus der Stadt Pirna
- **Varkausring:** Erneuerung des Mischwasserkanals (in Verbindung mit dem Straßenausbau der Stadt Pirna)
- **Straße der Jugend:** Erneuerung des Mischwasserkanals, der Trinkwasser- und Fernwärmeleitung
- **Julius-Fučik-Straße, Bereich Hausnummer 29 bis 57:** Erneuerung der Trinkwasserleitung und des Mischwasserkanals

- **Dr.-Pienitz-Park mit Straßenquerung Julius-Fučik-Straße:** Errichtung einer neuen Umspannstation und Verlegung einer Mittel- und Niederspannungsleitung
- **Lindenstraße Nähe Hausnummer 23:** Neubau einer Trafostation und Anbindung an das Niederspannungs- und Mittelspannungsnetz
- **Lindenring und Weidenweg:** Ertüchtigung des Niederspannungsnetzes sowie Neubau einer Trafostation und eines Mittelspannungsnetzes (SWP)



Ladies Day in der Geibeltbad-Sauna

Am Frauentag ist die Sauna nur für Frauen offen

Am 8. März ist Internationaler Frauentag. Aus diesem Anlass gibt es für die Frauen und Mädchen ein besonderes Angebot im Geibeltbad. Zum speziellen Ladies Day sind die Frauen und Mädchen den ganzen Sonnabend in der Sauna des Geibeltbades unter sich. Die Sauna wird an diesem Tag nur für Besucherinnen geöffnet. Dazu gibt es einen Frauentags-Sauna-Sonderpreis: Der Tages-Saunapreis beträgt für die Damen an diesem Tag nur 22 Euro statt regulär 31 Euro.

Die Badehalle lädt wie gewohnt, auch an diesem Tag, alle Badelustigen, egal ob Frau oder Mann, groß oder klein – zum Schwimmen, Baden, Relaxen, Entspannen oder einfach nur zum Genießen ein. Es gelten die regulären Eintrittspreise. (SWP)



www.geibeltbad-pirna.de

Kultur- und Tourismusgesellschaft Pirna mbH

STADTMUSEUMPIRNA

Tänze und Fantasien

Beim 145. Galeriekonzert im StadtMuseum Pirna sind am 1. März Tänze und Fantasien mit dem Duo Kirchhof zu erleben. Das alte Europa war geprägt von einer feinen, subtilen und fröhlichen Musik. Diese Musik erklang in Kirchen, an Höfen aber auch in privaten Räumen und im Freien. Eine zentrale Bedeutung hatte der Tanz. Dabei spielte man nicht nur Tänze, nach denen getanzt werden konnte, sondern auch Kompositionen, die eine fantastisch-leichte und tänzerische Welt darstellten. Zum Konzertabend erklingen Werke großer Meister der Renaissance und des Barocks – von Hans Judenkünig (1450 bis 1526) bis Georg Philipp Telemann (1681 bis 1767).



Das Duo Kirchhof (Foto: Atelier Zabel)

■ **Sa. 01.03. | 19:00 Uhr | StadtMuseum Pirna**

Eintritt: 16 Euro, ermäßigt 14 Euro

Finissage mit Fredo

Zur Finissage der Sonderausstellung „Mit Holz, Farbe und Witz – die fantasievolle Welt des Fredo Kunze“ am 2. März besucht der Künstler noch einmal das StadtMuseum Pirna. Bei einem Rundgang erzählt er den Gästen etwas zur Technik und Entstehungsgeschichte seiner witzigen Fi-



Fredo Kunze im Element (Foto: RX)

gurengruppen und weist auf manche Details hin, die bei flüchtiger Betrachtung leicht übersehen werden könnten.

■ **So. 02.03. | 11:00 Uhr | StadtMuseum Pirna**

Eintritt: 8 Euro, ermäßigt 6 Euro

Familiennachmittag

Das Ende der Winterferien fällt zusammen mit dem letzten Tag der Sonderausstellung „Mit Holz, Farbe und Witz – die fantasievolle Welt des Fredo Kunze“. Zur Finissage am 2. März gibt es ein besonderes Programm für Familien: Von 14:00 bis 17:00 Uhr kann nach Leibeskräften gezeichnet werden, so wie auch Fredo Kunze schon als Kind mit Begeisterung ganze Geschichten auf das Papier bannte. Der Künstler selbst ist am Nachmittag zugegen und beantwortet die Fragen der Gäste. Um 14:15 und 15:45 Uhr startet jeweils ein Rundgang für Groß und Klein durch die Ausstellung mit Erzählungen zu Münchenhausen und Einblicken in die Entstehungsgeschichte der Figuren. Im Anschluss an die Führungen gibt es Rätselspaß für die ganze Familie – es winken kleine Preise!

■ **So. 02.03. | 14:00 Uhr | StadtMuseum Pirna**

Eintritt: 6 Euro, ermäßigt 4 Euro

RICHARDWAGNERSTÄTTEN

Beethoven mal anders

„Zwischen Welten“ hat Joshua Rupley sein Klavier-Recital genannt, mit dem er am 2.

März in den Richard-Wagner-Stätten Graupa gastiert. Der junge und vielfach ausgezeichnete amerikanische Pianist spielt großformatige Klavierwerke von Beethoven und Hirschfeld – ein über zweistündiges Programm inklusive einer Pause. Mit der „Großen Sonate für das Hammerklavier“ op. 106 sprengte Ludwig van Beethoven alle bis dato geltenden Grenzen der Gattung. Das selten gespielte und erst Jahrzehnte nach Beethovens Tod von Franz Liszt uraufgeführte Spätwerk wird von Pianisten ob seiner technischen Schwierigkeiten und musikalischen Herausforderungen bis heute gleichermaßen gefürchtet wie geliebt.

■ **So. 02.03. | 15:00 Uhr | Richard-Wagner-Stätten Graupa**

Dauer: ca. 135 Minuten

Preis: 20 Euro, ermäßigt 16 Euro

Mozart und mehr

Einen bunten musikalischen Reigen präsentiert das ANEA-Quartett am 8. März in den Richard-Wagner-Stätten Graupa. Das im Jahr 2024 von vier Streicher-Solisten der Elbland Philharmonie Sachsen gegründete Ensemble widmet sich in seinem neuen Programm „Mozart und mehr!“ dem gleichnamigen Komponisten, einem der größten Meister der Streichquartettkunst. Die Mitwirkenden begeistern sich neben ihrer Orchestertätigkeit mit großer Freude und Musizierlust für diese bedeutendste Gattung der Kammermusik. Stilsicher spiegelt das Repertoire des ANEA-Quartetts die große Vielfalt ihres Orchesters wider – von der Wiener Klassik über die Romantik und Gegenwart bis hin zu Arrangements und Jazzstandards. Im Konzert im Jagdschloss Graupa erklingt neben Werken von



Das ANEA-Quartett (Foto: PR)

Wolfgang Amadeus Mozart auch Musik von Cole Porter, Arthur Johnson, Richard Rodger und Karl Süßdorf. Es musizieren Agnieszka Guzek-Szymanska (Violine), Aleksandra Varaksina (Violine), Eva-Maria Knauer (Viola) und Norbert Schröder (Violoncello).

■ **Sa. 08.03. | 16:00 Uhr | Richard-Wagner-Stätten Graupa**

Preis: 25 Euro, Kinder 5 Euro

Film und Orgelkonzert

Zum Finale der Sonderausstellung „Fluch und Segen einer Widmung. Anton Bruckner und Richard Wagner“ begeben sich die Richard-Wagner-Stätten Graupa am 16. März in die Pirnaer Altstadt. Diese Klangexpedition beginnt um 15:00 Uhr im Gotischen Saal der Stadtbibliothek Pirna. Der international renommierte Dirigent und Organist Hansjörg Albrecht stellt dort im Gespräch den Dokumentarfilm „Im Reich der Töne“ vor, in welchem es um die Entstehung eines einzigartigen Projektes geht: Albrechts Gesamteinspielung aller Bruckner-Sinfonien auf der Orgel. Unter Schirmherrschaft Christian Thielemanns, welcher zugleich Patron der Richard-Wagner-Stätten Graupa ist, entstand dabei eine hochwertige CD-Box. Im Dokumentarfilm wird die Entstehung dieser Aufnahmen an symbolisch ausgewählten Orgeln verfolgt und die Umsetzung des großen, sinfonischen Orchesterklangs auf die Orgel durch Albrecht, Thielemann und andere erläutert.



Hansjörg Albrecht (Foto: Vanessa Daly)

Der Expeditionsnachmittag rundet sich ab um 17:30 Uhr mit dem Orgelkonzert „Walkürenritt auf 4.000 Pfeifen“ in der Pirnaer St. Marien-Kirche: Hansjörg Albrecht spielt Auszüge aus Werken Anton Bruckners und Richard Wagners. Tom Ad-

ler, wissenschaftlicher Mitarbeiter der Richard-Wagner-Stätten Graupa, liefert dazu eine unterhaltsame Konzertmoderation und zeichnet ein Bild der Beziehung zwischen beiden Komponisten und ihrer Musik. Es erklingen Ausschnitte aus Bruckners 3. und 7. Symphonie sowie Ouvertüren und Ausschnitte aus Wagners Opern „Tannhäuser“, „Die Walküre“ und „Die Meistersinger von Nürnberg“.

■ **So. 16.03. | 15:00 Uhr Stadtbibliothek Pirna | 17:30 Uhr St. Marien**

Kombi-Ticket Film und Konzert:

25 Euro, ermäßigt 20 Euro

Einzel-Ticket Konzert ohne Film:

20 Euro, ermäßigt 16 Euro

STADTBIBLIOTHEKPIRNA

WHYSKER live



Whysker (Foto: Whysker)

Der Freitaler Liedermacher Whysker alias Willi Papperitz bringt mit seinem Konzert am 7. März frischen Wind in die Stadtbibliothek Pirna. Am Vorabend des Internationalen Frauentags singt er neue und alte Songs, die rockig und kraftvoll daherkommen und mit inhaltlicher Tiefe und einer großen Portion Gefühl überzeugen. Der Abend setzt nicht nur auf Rockpoetik und Liedermacherei, er brilliert in allem, was begeistern wird: Mit von der Partie ist Whyskers neuestes Album „Segel setzen“, Lieder der Alben „Leuchtturm“ und „In der Ferne“ sowie einige Covertitel. Startklar für Musik-Enthusiastinnen wie Bücher-Liebhaber – ohne Zweifel das beste Geschenk für die Liebste zum Frauentag!

■ **Fr. 07.03. | 19:00 Uhr | Stadtbibliothek Pirna**

Eintritt: 10 Euro

HERDERHALLEPIRNA

Hai-Alarm

Am 8. März präsentiert der bekannte Fotograf Stefan Schulz seine 3D-Multivisions-Show „Abgetaucht“ in der HerderHalle Pirna. Das Publikum taucht im wahrsten Sinne des Wortes ein in eine Welt, die den meisten Menschen verborgen bleibt. Er nimmt die Gäste mit auf eine packende Reise unter die Wasseroberfläche. In humorvollen Erzählungen beschreibt er seine Anfänge in den Steinbrüchen Sachsens über Tauchsafaris ins Rote Meer bis zu seinem ersten großen Ziel: Die sagenumwobene Cocos-Insel im Ostpazifik. Schwärme von Hammerhaien, Rochen und anderen Großfischen machen diesen Tauchplatz zu einem „Hai-Light“ für jeden Unterwasserfotografen.

Frauentags-Special: Begrüßungssekt für alle Damen!

■ **Sa. 08.03. | 19:00 Uhr | HerderHalle Pirna**

Eintritt: 18 Euro

Rumpelstilzchen

Am 23. März gibt es ein musikalisches Märchen mit Figurenspiel in der HerderHalle Pirna, wenn die Landesbühnen Sachsen mit dem Märchen „Rumpelstilzchen“ gastieren. Die Bühnensfassung von Klaus-Peter Fischer, entstanden nach dem Märchen der Brüder Grimm, umfasst echte Mimen und Figurenschauspiel mit musikalischer Begleitung. Ein märchenhaftes Vergnügen für die ganze Familie!

■ **So. 23.03. | 15:00 Uhr | HerderHalle Pirna**

Eintritt: 12 Euro, ermäßigt 8 Euro



Werbemotiv (Foto: Landesbühnen Sachsen)

Öffentliche Zustellung

gemäß §§ 1 und 2 Gesetz zur Regelung des Verfahrens- und des Verwaltungszustellungsrechts für den Freistaat Sachsen (SächsVwVfZG) i. V. m. § 10 Verwaltungszustellungsgesetz (VwZG)

„Aus datenschutzrechtlichen Gründen wird die ‚Öffentliche Zustellung gemäß §§ 1 und 2 Gesetz zur Regelung des Verfahrens- und des Verwaltungszustellungsrechts für den Freistaat Sachsen (SächsVwVfZG) i. V. m. § 10 Verwaltungszustellungsgesetz (VwZG)‘ nicht im Internetauftritt der Stadt Pirna veröffentlicht. Sie kann in der gedruckten Ausgabe des Amtsblattes der Stadt Pirna ‚Pirnaer Anzeiger‘ Nr. 04/25 vom 26.02.2025 nachgelesen werden.“

Sitzungsplan für den Monat März 2025

Öffentliche Bekanntmachung der Stadtverwaltung Pirna

Datum, Beginn	Sitzung	Tagungsort
Montag, 03.03.2025, 18:30 Uhr	Ortschaftsrat Birkwitz-Pratzschwitz	Ratssaal des Ortschaftsrates
Dienstag, 04.03.2025, 18:00 Uhr	Strategie und Finanzausschuss	Großer Ratssaal
Dienstag, 04.03.2025, 18:30 Uhr	Ortschaftsrat Graupa	Versammlungsraum Turnhalle
Donnerstag, 06.03.2025, 18:00 Uhr	Ordnungs-, Kultur- und Bürgerausschuss	Großer Ratssaal
Donnerstag, 13.03.2025, 18:00 Uhr	Stadtentwicklungsausschuss	Großer Ratssaal
Dienstag, 25.03.2025, 18:00 Uhr	Stadtrat Pirna	Großer Ratssaal

Im Sitzungsplan sind diejenigen Sitzungen aufgenommen worden, die zum Zeitpunkt der Veröffentlichung bekannt waren und voraussichtlich stattfinden werden. Die Bekanntgabe der Tagesordnung der öffentlichen Sitzungen des Stadtrates und seiner Ausschüsse erfolgt jeweils zehn Tage vor der Sitzung ortsüblich

1. am Rathaus der Großen Kreisstadt Pirna – Südseite
2. im Ortsteil Graupa am Tschaikowskiplatz (Nähe Bushaltestelle) sowie
3. im Ortsteil Birkwitz-Pratzschwitz auf der Pratzschwitzer Straße 198 a (vor der Kindertagesstätte) im verschließbaren Schaukasten.

Pirna, 27.12.2024
Tim Lochner, Oberbürgermeister



Die Tagesordnung der Stadtrats- und Ausschusssitzungen finden Sie zusätzlich im Internet unter www.pirna.de/stadtrat

Bekanntmachung der Beschlüsse der 5. Sitzung des Stadtrates Pirna (STR)

am 04.02.2025

Fortschreibung Bedarfsplanung für Kindertageseinrichtungen/-pflegen in der Großen Kreisstadt Pirna

Die Fortschreibung der Bedarfsplanung für Kindertageseinrichtungen/-pflegen in der

Großen Kreisstadt Pirna für den Zeitraum vom 01.08.2025 bis 31.07.2040 (Anlage mit Stand: 12.12.2024) wird beschlossen. Der Oberbürgermeister der Stadt Pirna wird ermächtigt, im Zusammenhang ste-

hende und/oder erforderliche Verträge mit dem Träger der jeweiligen Kindertageseinrichtung abzuschließen, zu ändern oder zu verlängern.

Über die konkrete Umsetzung von Einzel-

maßnahmen wird grundsätzlich im Rahmen der jeweiligen Haushaltsplanung und/oder gegebenenfalls weiterer Einzelbeschlüsse im Rahmen der Zuständigkeit nach der Hauptsatzung entschieden.

Darüber hinaus wird die Verwaltung damit beauftragt, die Anlage mit Stand: 12.12.2024 für den Zeitraum 01.08.2026 bis 31.07.2040, in Abhängigkeit der tatsächlichen Bevölkerungsentwicklung 2024/2025, um die konkreten Maßnahmen und deren Auswirkungen auf das bestehende Betreuungsangebot möglichst bis zum Ende des ersten Quartals 2026 zu ergänzen und damit fortzuschreiben, sowie dem Stadtrat zur Beschlussfassung vorzulegen.

Beschluss-Nr. 24/0119-40.1

Anlage siehe www.pirna.de – Leben in Pirna – Kinderbetreuung

Verkauf des Grundstückes Alt-Rottwerndorf 21, Flst. 10/19 der Gemarkung Rottwerndorf

Der Stadtrat nimmt das auf die Ausschreibung des Grundstückes Alt-Rottwerndorf 21, Flst. 10/19 der Gemarkung Rottwerndorf, von der Gamma LD Immobilien GmbH eingereichte Kaufangebot an und stimmt dem Verkauf des v. g. Grundstückes zum Angebotspreis von 126.500 EUR zu. Zusätzlich wird eine Investitionsverpflichtung Bestandteil des Kaufvertrages. Bei Nichtrealisierung steht der Stadt Pirna ein Recht auf Wiederkauf zu, welches mittels Eintragung einer Vormerkung im Grundbuch zu sichern ist. Für den Fall, dass der Grundbesitz innerhalb von 10 Jahren nach Beurkundung des Kaufvertrages weiterveräußert wird, ist ein aus der Weiterveräußerung des Grund und Bodens ggf. erzielter Mehrerlös an die Stadt Pirna abzuführen.

Beschluss-Nr. 24/0115-20.5

Umgestaltung Dohnaischer Platz – Leistungsphase 2 (Voruntersuchung)

Für die Umgestaltung des Dohnaischen Platzes wird die Weiterplanung der Vorzugsvariante 3 vorbehaltlich der Rechtskraft des Haushaltsplanes 2025/2026 beschlossen.

Beschluss-Nr. 24/0118-60.2

Vergabe des Zuschlages zur Ausführung der Bauleistung „Sanierung und Erweiterung der Grundschule Sonnenstein: Errichtung Interimsgebäude als Containeranlage“

Der Zuschlag zur Ausführung der Bauleistung „Sanierung und Erweiterung der Grundschule Sonnenstein: Errichtung Interimsgebäude als Containeranlage“ wird auf das Angebot der **Recon Germany GmbH aus 59494 Soest** erteilt.

Die Bezuschlagung erfolgt vorbehaltlich der Frist gemäß § 8 des Sächsischen Vergabegesetzes (Informationspflicht).

Beschluss-Nr. 24/0126-68.0

Satzung der Stadt Pirna zur Wahl der ehrenamtlichen stellvertretenden Gemeindeführer und ehrenamtlichen Ortswehrleiter und stellvertretenden Ortswehrleiter der Freiwilligen Feuerwehr Pirna

Der Stadtrat beschließt die Wahlsatzung zur Wahl der ehrenamtlichen stellvertretenden Gemeindeführer und ehrenamtlichen Ortswehrleiter und stellvertretenden Ortswehrleiter der Freiwilligen Feuerwehr Pirna.

Beschluss-Nr. 24/0120-37.0

Anlage siehe Seite 9 ff.

Erarbeitung einer Begrünungssatzung für die Große Kreisstadt Pirna (Fraktion AfD eingebracht im SEA am 29.10.2024)

Die Verwaltung wird beauftragt, in Auswertung der Ergebnisse des derzeit erarbeiteten Landschaftsplanes für die Verwaltungsgemeinschaft Pirna/Dohma und durch Erfahrungsaustausch mit anderen Kommunen die Chancen und Risiken einer Begrünungssatzung zu ermitteln und dem Stadtrat vorzustellen.

Beschluss-Nr. ANT-24/0019-61.0

Mitgliedschaften oder Kooperationen der Stadt Pirna mit oder in Vereinen und mit oder in Institutionen (Fraktionen AfD, FW-WfP, StR Kurth eingebracht im STR am 12.11.2024)

1. Die Stadtverwaltung legt alle Mitgliedschaften und Kooperationen der Stadt

Pirna mit oder in Vereinen und mit oder in Institutionen offen, auch im Hinblick auf finanzielle Verpflichtungen. Die Darstellung erfolgt in tabellarischer Form, nach Maßgabe der Anlage 1.

Als **Kooperationen** im Sinne dieses Beschlusses sind auf Dauer angelegte Formen der vertraglichen Zusammenarbeit zu verstehen, die nicht mit einer Mitgliedschaft verbunden sind, wie z. B. die gemeinsame Durchführung von Veranstaltungen und Projekten. Keine Kooperationen im Sinne dieses Beschlusses sind finanzielle Unterstützungen im Rahmen der vom Stadtrat beschlossenen Richtlinien für Förderungen und Zuwendungen in den Bereichen Sport, Kinder und Jugend, Soziales, Kindertagespflege, Kultur.

Auf Dauer angelegt ist eine Zusammenarbeit, wenn sie sich mindestens über einen zusammenhängenden Zeitraum von fünf Jahren erstreckt. Dieses Kriterium ist auch dann erfüllt, wenn dieselbe Zusammenarbeit durch Vertragsverlängerung oder wiederholten Vertragsabschluss bereits mindestens fünf Jahre ohne Unterbrechungen andauert.

Institutionen im Sinne dieses Beschlusses sind auf Dauer angelegte Organisationsformen, die keine Vereine sind, wie Genossenschaften, Unternehmen u.ä. Nicht von diesem Beschluss umfasst sind die Tochter- und Enkelunternehmen der Stadt Pirna sowie deren Beteiligungen und öffentlich-rechtliche Formen der Zusammenarbeit im Sinne des SächsKomZG (z. B. Verwaltungsgemeinschaft, Zweckverband, Zweckvereinbarung).

2. Neue Mitgliedschaften und Kooperationen im Sinne von Ziff. 1 dürfen künftig nur mit Zustimmung des Stadtrates erfolgen. Sofern im Einzelfall die Hauptsatzung oder gesetzliche Regelungen dem Oberbürgermeister die alleinige Zuständigkeit zuweisen, ist der Stadtrat über neue Mitgliedschaften und Kooperationen zeitnah zu informieren.

Beschluss-Nr. ANT-24/0026-01.1

Pirna, 04.02.2025

Tim Lochner, Oberbürgermeister

Satzung der Stadt Pirna zur Wahl der ehrenamtlichen stellvertretenden Gemeindeführer und ehrenamtlichen Ortsführer und stellvertretenden Ortsführer der Freiwilligen Feuerwehr Pirna (Wahlsatzung der Freiwilligen Feuerwehr Pirna – WahlS FFW)

Vom 5. Februar 2025

Auf Grundlage des § 4 der Sächsische Gemeindeordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 9. März 2018 (SächsGVBl. S. 62), die zuletzt durch Artikel 2 des Gesetzes vom 29. Mai 2024 (SächsGVBl. S. 500) geändert worden ist und § 17 Abs. 2 Sächsisches Gesetz über den Brandschutz, Rettungsdienst und Katastrophenschutz in der Fassung der Bekanntmachung vom 4. März 2024 (SächsGVBl. S. 289) hat der Stadtrat der Stadt Pirna in seiner Sitzung am 4. Februar 2025 folgende Satzung beschlossen:

Inhalt

- § 1 Wahlämter
- § 2 Vorbereitung einer Wahl
- § 3 Wahlgrundsätze
- § 4 Wahlleitung
- § 5 Wahlhandlung
- § 6 Briefwahl
- § 7 Behandlung der durch Briefwahl abgegebenen Stimmen
- § 8 Anordnung einer Briefwahl
- § 9 Feststellung des Wahlergebnisses
- § 10 Aufbewahrung der Wahlunterlagen
- § 11 Neuwahlen
- § 12 Befugnis zur Datenerhebung
- § 13 Inkrafttreten

§ 1 Wahlämter

Für die Dauer von fünf Jahren werden folgende Ämter in der Freiwilligen Feuerwehr Pirna gewählt:

- die ehrenamtlichen stellvertretenden Gemeindeführer
- die Ortsführer
- die stellvertretenden Ortsführer

§ 2 Vorbereitung einer Wahl

(1) Spätestens 12 Wochen vor Ablauf der Wahlperiode benennt der Oberbürgermeister auf Vorschlag des Gemeindefeuwehrausschusses den Wahlvorstand und gibt dies unverzüglich durch Aushang bekannt. Der Wahlvorstand besteht aus dem Vorsitzenden und seinem Stellvertreter und führt die Wahl durch.

(2) Der Wahlvorstand erstellt das Verzeichnis der Wahlberechtigten am Tage der Wahl und gibt spätestens am 42. Tag vor dem Wahltag den Ort und die Zeit zur Einsichtnahme in geeigneter Form bekannt.

(3) Jeder Feuerwehrangehörige kann beim Wahlvorstand schriftlich Einspruch gegen die Richtigkeit des Wählerverzeichnisses bis zum 14. Tag vor dem Wahltag einlegen.

(4) Wahlen zu den in Paragraph 1 genannten Wahlfunktionen sind spätestens am 42. Tag vor dem Wahltag mindestens durch Aushang

a) im Fall eines stellvertretenden Gemeindeführers in allen Gerätehäusern oder

b) im Fall eines Ortsführers oder eines stellvertretenden Ortsführers nur in dem betroffenen Feuerwehrhaus den wahlberechtigten Feuerwehrangehörigen per Wahlausschreiben bekannt zu machen.

(5) Spätestens am 28. Tag vor dem Wahltermin haben Bewerber sich schriftlich beim Gemeindeführer bezogen auf die Wahlfunktion für das jeweilige Amt zu bewerben.

(6) Spätestens am 14. Tag vor dem Wahltermin ist mindestens durch Aushang

a) im Fall eines ehrenamtlichen stellvertretenden Gemeindeführers in allen Feuerwehrhäusern oder

b) im Fall eines Ortsführers oder eines stellvertretenden Ortsführers nur in dem betroffenen Feuerwehrhaus der Wahlvorschlag bekannt zu machen.

(7) Der Wahlvorschlag muss vom Gemeindefeuwehrausschuss bestätigt sein. Betroffene Bewerber sind im Gemeindefeuwehrausschuss nicht stimmberechtigt.

(8) Die Wahl für das Amt eines ehrenamtlichen stellvertretenden Gemeindeführers erfolgt i. d. R. im Rahmen der Hauptversammlung.

(9) Die Wahl eines Ortsführers oder eines stellvertretenden Ortsführers erfolgt i. d. R. im betroffenen Feuerwehrhaus der Ortsfeuerwehr.

§ 3 Wahlgrundsätze

(1) Eine Wahl kann nur dann vorgenommen werden, wenn mehr als die Hälfte der wahlberechtigten Feuerwehrangehörigen anwesend sind.

(2) Die Wahl ist geheim durchzuführen.

(3) Gewählt ist, wer mehr als die Hälfte der Stimmen der anwesenden Wahlberechtigten erhalten hat.

Erreicht kein Kandidat im ersten Wahlgang die absolute Mehrheit, so ist eine Stichwahl zwischen den beiden Bewerbern mit den meisten Stimmen durchzuführen, bei der die einfache Mehrheit entscheidet. Bei Stimmgleichheit entscheidet das Los.

(4) Tritt nur ein Kandidat an und erreicht dieser keine absolute Mehrheit, beruft der Oberbürgermeister nach Anhörung der Wahlberechtigten und mit Zustimmung des Stadtrates einen geeigneten wahlberechtigten Feuerwehrangehörigen längstens bis zum Ende der Berufungsdauer nach § 17 Absatz 2 Satz 2 SächsBRKG.

(5) Die Gewählten sind zu fragen, ob sie die Wahl annehmen.

(6) Die Niederschrift über die Wahl ist spätestens eine Woche nach der Wahl durch den Wahlleiter dem Oberbürgermeister zu übergeben.

§ 4 Wahlleitung

(1) Der Vorsitzende des Wahlvorstandes begleitet das Amt des Wahlleiters.

(2) Die anwesenden Stimmberechtigten benennen in der Regel durch offene Abstimmung zwei Wahlhelfer. Diese können in Ausnahmefällen vom Oberbürgermeister beauftragt werden. Die Wahlhelfer können Wahlberechtigte, jedoch keine Bewerber sein.

§ 5 Wahlhandlung

(1) Vor Abgabe eines Stimmzettels durch den Wahlvorstand an den Wahlberechtigten ist festzustellen, ob dieser in das Verzeichnis der wahlberechtigten Feuerwehrangehörigen eingetragen ist. Die Stimmabgabe ist in diesem Verzeichnis zu vermerken.

(2) Der Wahlvorstand trifft Vorkehrungen, dass der Wahlberechtigte den Stimmzettel im Wahlraum unbeobachtet kennzeichnen und zusammenfalten kann.

(3) Für die Aufnahme der Stimmzettel sind Wahlurnen zu verwenden. Vor Beginn der Stimmabgabe sind die leeren Wahlurnen vom Wahlvorstand zu verschließen.

(4) Folgende Regeln gelten außerdem:

a) Wer infolge seiner Behinderung bei der Stimmabgabe beeinträchtigt ist, bestimmt eine Person, die ihm bei der Stimmabgabe behilflich sein soll, und teilt dies dem Wahlvorstand mit.

b) Personen, die sich bei der Wahl bewerben, Mitglieder des Wahlvorstandes sowie Wahlhelfer dürfen nicht als Person nach Satz 1 bestimmt werden. Die Hilfeleistung beschränkt sich auf die Erfüllung der Wünsche des Wählers zur Stimmabgabe.

c) Die nach Satz 1 bestimmte Person ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat.

(5) Solange der Wahlraum zur Stimmabgabe geöffnet ist, müssen mindestens zwei Mitglieder des Wahlvorstandes oder ein Mitglied und ein Wahlhelfer im Wahlraum anwesend sein. Die Wahlräume sollen nach den örtlichen Gegebenheiten so ausgewählt und eingerichtet werden, dass allen Wahlberechtigten, insbesondere Menschen mit Behinderungen, die Teilnahme an der Wahl möglichst erleichtert wird.

(6) Wird die Wahlhandlung unterbrochen oder wird das Wahlergebnis nicht unmittelbar nach Abschluss der Stimmabgabe festgestellt, hat der Wahlvorstand für die Zwischenzeit die Wahlurne so aufzubewahren, dass der Einwurf oder die Entnahme von Stimmzetteln ohne Beschädigung des Verschlusses unmöglich ist.

§ 6 Briefwahl

(1) Wahlberechtigte, die krankheitsbedingt oder aus anderen triftigen Gründen nicht zur Wahl anwesend sind, können per Briefwahl wählen. Briefwahl zählt als anwesende Stimme für den betreffenden Wahlgang. Diese Stimme gilt nicht für folgende Wahlgänge.

(2) Einem Wahlberechtigten, der im Zeitpunkt der Wahl verhindert ist, seine Stim-

me persönlich abzugeben, hat der Wahlvorstand auf sein Verlangen

a) den Stimmzettel und einen Wahlumschlag,

b) eine vorgedruckte, vom Wähler abzugebende Erklärung, in der dieser gegenüber dem Wahlvorstand versichert, dass er den Stimmzettel persönlich gekennzeichnet hat,

c) einen größeren Freiumsschlag, der die Anschrift des Wahlvorstands und den Vermerk „Briefwahl“ trägt und

d) ein Merkblatt über die Art und Weise der Briefwahl auszuhändigen oder zu übersenden.

(3) Auf Antrag ist auch ein Abdruck des Wahlausschreibens beizufügen.

(4) Der Wähler gibt seine Stimme in der Weise ab, dass er

a) den Stimmzettel unbeobachtet persönlich kennzeichnet und gefaltet in den Wahlumschlag legt,

b) die vorgedruckte Erklärung unter Angabe des Ortes und des Datums unterschreibt und

c) den Wahlumschlag, in den der Stimmzettel gelegt ist, und hiervon getrennt die unterschriebene Erklärung in dem zugegangenen Freiumsschlag verschließt und diesen so rechtzeitig an den Wahlvorstand absendet oder übergibt, dass er vor Abschluss der Stimmabgabe vorliegt. Der Wähler hat auf dem äußeren Umschlag seinen Namen und seine Anschrift anzugeben.

§ 7 Behandlung der durch Briefwahl abgegebenen Stimmen

(1) Der Wahlvorstand öffnet unmittelbar vor Abschluss der Stimmabgabe in öffentlicher Sitzung die eingegangenen Freiumsschläge und entnimmt ihnen die Wahlumschläge und die vorgedruckten Erklärungen.

(2) Ist die Briefwahl ordnungsgemäß erfolgt, legt der Wahlvorstand nach Vermerk der Stimmabgabe im Verzeichnis der wahlberechtigten Feuerwehrangehörigen den Wahlumschlag ungeöffnet in die Briefwahlurne.

(3) Nachdem sich alle Wahlumschläge in der Briefwahlurne befinden, öffnet der Wahlvorstand die Briefwahlurne und entnimmt die Wahlumschläge.

(4) Nach Öffnung der Wahlumschläge

werden die gefalteten Stimmzettel in die Wahlurne zu den übrigen Stimmzetteln gelegt.

(5) Verspätet eingehende Briefumschläge hat der Wahlvorstand mit einem Vermerk über den Zeitpunkt des Eingangs ungeöffnet zu den Wahlunterlagen zu nehmen. Diese Briefumschläge sind einen Monat nach Rechtskraft des Wahlergebnisses durch den Wahlvorstand ungeöffnet zu vernichten.

§ 8 Anordnung einer Briefwahl

(1) In von der Regel abweichenden Fällen (z. B. bei gesetzlichen Ausgangsbeschränkungen) kann der Wahlvorstand die Briefwahl anordnen.

(2) Wird die Briefwahl angeordnet, hat der Wahlvorstand den Wahlberechtigten die in § 6 bezeichneten Unterlagen zu übersenden.

§ 9 Feststellung des Wahlergebnisses

(1) Unverzüglich nach Abschluss der Wahl nimmt der Wahlvorstand öffentlich die Auszählung der Stimmen vor und stellt das Ergebnis fest.

(2) Nach Öffnung der Wahlurne entnimmt der Wahlvorstand die Stimmzettel und prüft ihre Gültigkeit.

(3) Der Wahlvorstand zählt die auf jeden Bewerber entfallenen gültigen Stimmen zusammen.

(4) Stimmzettel, über deren Gültigkeit oder Ungültigkeit der Wahlvorstand beschließt, weil sie zu Zweifeln Anlass geben, sind von den übrigen Stimmzetteln gesondert bei den Wahlunterlagen aufzubewahren.

§ 10 Aufbewahrung der Wahlunterlagen

Die Wahlunterlagen, wie beispielsweise Niederschriften, Bekanntmachungen, Stimmzettel und Freiumsschläge für die Briefwahl, werden vom Stadtwehrleiter bis zur nächsten rechtskräftig durchgeführten Wahl aufbewahrt. Nach Ende der Aufbewahrungsfrist sind die Unterlagen durch den Stadtwehrleiter zu vernichten. Hierüber ist eine Niederschrift zu fertigen.

§ 11 Neuwahlen

(1) Ist eine Neubesetzung vor Ablauf der Wahlperiode erforderlich, erfolgt diese nur bis zum Ende der ursprünglichen Wahlpe-

riode durch die nach § 6 Absatz 1 Feuerwehrsatzung wahlberechtigten Feuerwehrangehörigen.

(2) Steht kein geeigneter Kandidat für ein in Paragraph 1 genanntes Wahlamt zur Verfügung, beruft der Oberbürgermeister nach Anhörung der Wahlberechtigten und mit Zustimmung des Stadtrates einen geeigneten wahlberechtigten Feuerwehrangehörigen längstens bis zum Ende der Berufungsdauer nach § 17 Absatz 3 Satz 2 SächsBRKG.

(3) Neuwahlen während der Wahlperiode sind anzusetzen, wenn zwei Drittel der Stimmberechtigten dies schriftlich vom Gemeindevorstand fordern.

§ 12 Befugnis zur Datenerhebung

(1) Für die Durchführung und Abrechnung von Wahlen ist die Erhebung folgender Daten von den ehrenamtlich Tätigen zulässig:

- a) Name, Geburtsdatum und Anschrift des ehrenamtlich Tätigen
- b) Daten der Erziehungsberechtigten bei minderjährigen Angehörigen der Feuerwehr

(2) Die personenbezogenen Daten werden 10 Jahre aufbewahrt.

(3) Bei der Verarbeitung dieser personen-

bezogenen Daten sind die Vorschriften der Verordnung (EU) 2016/679 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 27. April 2016 zum Schutz natürlicher Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten, zum freien Datenverkehr und zur Aufhebung der Richtlinie 95/46/EG (Datenschutz-Grundverordnung) in der jeweils geltenden Fassung zu beachten.

§ 13 Inkrafttreten

Diese Satzung tritt am Tag nach der öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

Pirna, 5. Februar 2025

Tim Lochner
Oberbürgermeister

Hinweise nach § 4 Sächsische Gemeindeordnung:

Nach § 4 Abs. 4 SächsGemO gelten Satzungen, die unter Verletzungen von Verfahrens- oder Formvorschriften der SächsGemO zu Stande gekommen sind, ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zu Stande gekommen. Dies gilt nicht, wenn

- 1. die Ausfertigung der Satzung oder des

anderen Ortsrechts nicht oder fehlerhaft erfolgt ist,

2. Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind,

3. der Oberbürgermeister dem Beschluss nach § 52 Abs. 2 wegen Gesetzwidrigkeit widersprochen hat,

4. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschrift gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.

Ist eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen. Andere Verletzungen können nach Ablauf der bezeichneten Frist nicht mehr geltend gemacht werden.

Pirna, 5. Februar 2025

Tim Lochner
Oberbürgermeister

Anlage zur Beschluss-Nr. 24/0120-37.0

Bekanntmachung der Beschlüsse der 5. Sitzung des Stadtentwicklungsausschusses (SEA)

am 13.02.2025

Installation von Fahrbahnschwellen Brückenstraße (eingebracht im SEA am 28.11.2024)

Auf der Brückenstraße werden mindestens zwei Fahrbahnschwellen je Fahrbahnrichtung zur Verkehrsberuhigung installiert.

Beschluss-Nr. ANT-24/0027-60.0

Standort Altglas-/Altkleidercontainer Dippoldiswalder Straße ändern (eingebracht im OKB am 16.01.2025)

Wir beantragen unter Berücksichtigung der in der Begründung genannten Punkte, dass

- 1. nach einem geeigneteren Standort gesucht wird und die Verlagerung zeitnah dorthin vorgenommen wird, bevor es aufgrund der objektiven Sichtbehinde-

rung zu einem Unfall kommt.

2. der Bürgermeister darüber berichtet, wie es zu so einer Standortentscheidung kommen konnte.

Beschluss-Nr. ANT-25/0036-60.0

Pirna, 13.02.2025
Markus Dreßler, Bürgermeister

Ende der öffentlichen Bekanntmachungen

Einladung der Jagdgenossenschaft Struppen

Versammlung der Jagdgenossen am 20. März

Hiermit ergeht an alle Eigentümer von Grundflächen, die zur Jagdgenossenschaft Struppen gehören (alle Grundflächen der Gemeinde Struppen, Kurort Rathen, sowie Teile der Gemarkung Krietzschwitz, Pirna, Stadt Wehlen und die Gemarkung Leupoldshain und Nikolsdorf) und auf denen die Jagd ausgeübt werden darf, die recht herzliche Einladung zur Versammlung der Jagdgenossen der Jagdgenossenschaft Struppen am Donnerstag, den 20. März 2025 um 19:00 Uhr im Landschlachthof Struppen, Hauptstraße 100.

Ablauf:

- 18:30 bis 19:00 Uhr gemeinsamer Imbiss
- 19:00 Uhr Sitzungsbeginn

Tagesordnung:

1. Begrüßung, Feststellen der Beschlussfähigkeit
2. Bericht des Jagdvorstandes
3. Kassenbericht und Bericht der Rechnungsprüfer mit anschließender Abstimmung zur Entlastung von Vorstand und Kassenwart für die Jagdjahre 2019/20 – 2023/4
4. Ausschüttung der Jagdpacht
5. Bericht des Hegerings
6. Aktuelle Themen der Jagd
7. Wahl der Wahlkommission und der Stimmzähler
8. Nachwahl des Vorstandes
9. Bekanntgabe des Wahlergebnisses
10. Schlusswort

Hinweis: Wahlvorschläge sind bis zum 6. März 2025 beim Jagdvorstand einzureichen. Bei Verhinderung kann sich der Jagdgenosse gemäß § 6 Abs. 3 der Satzung mittels schriftlicher Vollmacht vertreten lassen. Ein bevollmächtigter Vertreter darf höchstens einen Jagdgenossen vertreten. Der Vertreter einer Erbgemeinschaft weist sich durch schriftliche Vollmacht aus. Bei Änderungen oder Ergänzungen im Jagdkataster haben die Jagdgenossen vor Ausübung ihrer Mitgliedschaftsrechte dem Jagdvorsteher alle zur Eintragung ins Jagdkataster erforderlichen Unterlagen vorzulegen.

Steffen Kaschel, Jagdgenossenschaft Struppen

Der Dreck muss weg! Gemeinsam geht's besser

Pirnaer Frühjahrsputz am 22. März 2025

Stellen Sie sich vor, Sie spazieren am ersten Frühlingswochenende durch Pirna, und ringsum ist es tipp-topp sauber und ordentlich! Ein Traum? Ja, aber einer, der am Sonnabend, 22. März von 9:30 bis 11:30 Uhr mit Ihrer Hilfe Wirklichkeit werden kann. Nebenbei ergibt sich die Chance auf einen Austausch mit Gleichgesinnten, denn schon jetzt bietet der 2025-er Jahrgang einen Superlativ. An elf Stellen gleichzeitig werden Sammelfreudige am Werk sein. Die Treffpunkte sind:

- Rottwerndorfer Straße 43 (Baumarkt)
- Breite Straße 12 (Parteibüro)
- Fähranleger Pirna-Altstadt
- Straße der Jugend 2 (vor dem „Sonnenfeld“)
- Obervogelgesang (Ortsmitte)
- Pratzschwitz Dorfplatz (Alte Eiche)
- Birkwitz Ortsverwaltung (hinter Kita Schatzfinder)
- Pratzschwitzer Straße 17 (Supermarkt)
- Stadtbrücke Copitz (2. Brückenbogen)
- Posta (Parkplatz Postaer Straße)
- Neundorf (Grundschule)

Sie wollen dabei sein? Dann sollten Sie passendes Schuhwerk, Handschuhe und wetterangepasste Kleidung mitbringen, gerne auch Müllgreifer. Weiteres Material wird von der Stadtverwaltung Pirna sowie dank einer Spende des ansässigen OBI-Baumarktes bereitgestellt. Der Bauhof der Stadt Pirna übernimmt anschließend den Abtransport der Müllsäcke.



Plakat zur Müllsammelaktion am 22. März (Abbildung: Helge Goldhahn)

Wichtig: Meiden Sie Unfallquellen, denn die Teilnahme geschieht auf eigene Gefahr. Am Ende der Sammelaktion sind die Aktiven zu einem kurzen gemeinsamen Abschluss an den jeweiligen Treffpunkten eingeladen, vielleicht bei einem kleinen Snack.

„Wir freuen uns auf zahlreiche Pirnaerinnen und Pirnaer, die unserer Stadt und sich selbst etwas Gutes tun wollen“, sagt Burkhard Huth von der Evangelisch-Lutherischen Kirchengemeinde Pirna, der die 2025-er Aktion mit Angehörigen von Vereinen, Initiativen und Parteien koordiniert. „Unter dem Motto: ‚Der Dreck muss weg! Gemeinsam geht's besser‘ gestalten Sie ein gutes Miteinander in Pirna mit und leisten einen aktiven Beitrag zu besserer Lebensqualität in unserer Stadt.“

Weitere Informationen und Kontakt:

- Helge Goldhahn
muellsammeln@zukunft-pirna.de
anders.wachsen.pirna@posteo.de

Burkhard Huth

„Tag des Gesundheitsamtes“ am 18. März 2025

Einblicke in die Aufgaben des Amtes und Angebote zum Mitmachen

Das Gesundheitsamt Pirna veranstaltet am 18. März 2025 von 10:00 bis 17:00 Uhr im Landratsamt Pirna den „Tag des Gesundheitsamtes“ und lädt Bürgerinnen und Bürger herzlich ein, sich über die vielseitigen Aufgaben des Amtes zu informieren und die verschiedenen Fachbereiche und Berufsgruppen näher kennenzulernen. Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Gesundheitsamtes gewähren interessante Einblicke in ihre tägliche Arbeit und stehen den Besuchern an zahlreichen Informationsständen für Fragen und Beratungen zur Verfügung. Es wird auch Angebote zum Ausprobieren und Mitmachen geben.

Programm und Angebote:

- Zahnputztraining für Kinder mit Zahnbürstentausch
- Informationen zu den Themen Wasserhygiene, Infektionsschutz, Umwelthygiene
- richtiges Händewaschen – Kontrolle mittels einer UV-Lampe
- Informationen zu Tumorberatung, Schwangerschaftskonfliktberatung und HIV-Beratung
- Beratung zu den wichtigsten Impfungen sowie Impfstatus-Check
- Leistungen und Angebote des Sozialpsychiatrischen Dienstes im Überblick
- DKMS-Registrierungsaktion: Unterstützen Sie die DKMS im Kampf gegen Blutkrebs!

- Beratung und Information zu psychischen Erkrankungen, insbesondere auch zu Depressionen, Burn-Out, Ängsten und Zwängen – anonyme Beratung vor Ort möglich
- Übungsangebot und Informationen zu „Erste Hilfe“
- Altern verstehen durch Alterssimulation: Erfahrungen mit dem Alterssimulationsanzug
- leckere Smoothies mixen auf dem Smoothie-Bike
- Ernährungsberatung mit Verkostung und Fettquiz
- Rauschbrillen-Parcours: Erfahren Sie die Wirkung von Alkohol!
- Kinderschminken für die kleinen Besucher

Über den Tag verteilt finden im Kreistagsaal des Landratsamtes in Pirna Fachvorträge statt. Um 10:30 Uhr und 13:00 Uhr wird über das Thema „Endlich mal was Positives – offensiv und optimistisch: Mein Umgang mit HIV“ berichtet. Ab 15:00 Uhr bietet die Pflegeberatungsstelle der Diakonie Pirna einen Vortrag zum Thema „Pflegebedürftig – Was nun?“ an und um 15:30 Uhr informieren die Mitarbeiter des Gesundheitsamtes über „Praktische Hygietipps rund um die häusliche Pflege“. Die Fachvorträge können ohne vorherige Anmeldung besucht werden.

Landratsamt Pirna

Erste LEGO-Rampe in Pirna ist fertig

Barrierefreiheit und gute Laune: LEGO-Rampen-Projekt „Jeder Stein zählt!“

In Pirna wurden im vergangenen Jahr zahlreiche LEGO-Bausteine für die erste LEGO-Rampe gesammelt. Ein herzlicher Dank geht an jeden Spender, denn kürzlich war es soweit: Hortkinder bauten im Citymanagement an der Schössergasse 9 mit viel Geduld jeweils drei Stunden an der LEGO-Rampe. Diese wird ab sofort den Zugang zum Geschäft erleichtern. So luden Anfang Februar Lydia Schmid, die Beauftragte des Landkreises Sächsische Schweiz – Osterzgebirge für Inklusion und die Belange von Menschen mit Behinderungen, Ines Heyde von der Ergänzenden Unabhängigen Teilhabeberatung (EUTB) und Dina Stiebing vom Citymanagement Pirna dazu ein, den Abschluss des Baus sowie den dazugehörigen Praxistest zu begleiten.

Weitere Rampen im Innenstadtbereich sind geplant. Diese farbenfrohen Rampen sollen nicht nur die Erreichbarkeit der Geschäfte und gastronomischen Einrichtungen deutlich verbessern, sondern auch eine inklusivere Innenstadt schaffen und Kunden anziehen. Aus diesem Grund wird erneut zur Spende von LEGO-Steinen aufgerufen. Die LEGO-Rampen sorgen als Hingucker für gute Laune bei allen Besuchern. Die LEGO-Steine können unter anderem im KiP-Lädchen an der Schössergasse 9, bei der EUTB an der Gartenstraße 38 sowie im Bürgerbüro des Landratsamtes abgegeben werden.

Gemeinsam können wir Pirna noch attraktiver und zugänglicher gestalten. Helfen Sie uns dabei, Pirna für alle erlebbar zu machen!

Lydia Schmid, Beauftragte des Landkreises Sächsische Schweiz – Osterzgebirge für Inklusion und die Belange von Menschen mit Behinderungen

Tanz dir was!

Lieblingslieder-Tanz-Abend am 8. März

Der Uniwerk e.V. lädt am 8. März zu einem Lieblingslieder-Tanz-Abend ein. Und weil dies auf den Internationalen Frauentag fällt, feiern wir besonders – aber nicht nur – die Heldinnen der Musikwelt. Alle Tanzwütigen sind herzlich willkommen. Die Wunschsongs können vorab geschickt oder am Abend mitgeteilt werden. Einlass ist um 20:00 Uhr an der Oberen Burgstraße 6b.

- Eintritt: 5 Euro, Spende erbeten

Barbara Zalesky, Uniwerk e.V.



Weitere Informationen und Abgabestellen für LEGO-Steine

- www.landratsamt-pirna.de/behindertenbeauftragte.html

THE BEST OF Blues/Folk/Country/Klassik

Konzert am 2. März im Showroom Design District Bauhaus



Foto: Mario Kegel

In der Konzertreihe ‚BLUES IM BAUHAUS‘, treten am Sonntag, 2. März um 15:00 Uhr, Marty Hall (CAN), Pavel Malina (CZ) und Holger Grohs (D) in Pirna auf. Auf dem Programm stehen Blues, Roots, Rock und Balladen. Pavel Malina und Holger Grohs bringen ihre beiden Disziplinen in einzigartiger Weise in die Blues Welt von Marty Hall. Die Violine von Holger Grohs setzt dabei klassische Akzente auf ausgesuchte Stücke.

Marty Hall, international tourender Blues Gitarrist, Singer Songwriter aus Kanada, dessen Kritiken nach seinen jüngsten Produktionen euphorisch ausfielen. Als

„Django Reinhardt des Blues“ wurde er von der Presse geadelt, als „puristisch, doch voller inniger Wärme und Leidenschaft“ seine Musik gefeiert. Um Marty Hall hat sich nach tausenden von Auftritten eine eingeschworene Fangemeinde gebildet, die ihn für seinen charismatischen Gesangsstil und seine meisterhafte Phrasierung auf der Gitarre schätzt. Wegen seiner Finesse, seiner musikalischen Einfälle und seiner stilistischen Reinheit wird er zu den Großen seines Fachs gerechnet. Hall's Markenzeichen ist der Minimalismus.

Pavel Malina, fantastischer Country-Blue-

grass Gitarrist und Mitglied der berühmten Band Malina Brothers aus Náchod, tourte schon ausgiebig in den USA sowie auf heimischen und europäischen Bühnen und arbeitete mit tschechischen und internationalen Musikern wie Peter Rowan, Charlie McCoy, Béla Fleck. Mit Marty Hall tourte er über viele Jahre zusammen in Deutschland, Tschechien, Italien und der Slowakei.

Holger Grohs, weltbekannter, hochdekorierter Violinist der Staatskapelle Dresden, (Semper Oper Dresden), bringt die klassische Musik in die Welt des Blues Folk mit absoluter Klasse, Stil und Finesse. In Erlangen geboren, musiziert Holger Grohs seit 2001 in den Reihen der Violinen der Sächsischen Staatskapelle Dresden. 2015 wurde er zum Konzertmeister der 2. Violinen ernannt.

■ Veranstaltungsort: Showroom Design District Bauhaus, Königsteiner Straße 4 b in Pirna

■ Datum: Sonntag, 2. März um 15:00 Uhr

■ Einlass: ab 13:00 Uhr

Das Konzert wird live aufgezeichnet. Eine Platzreservierung im Voraus ist erforderlich. Der Ticketpreis beträgt 28 Euro. Karten sind im Showroom Design District Bauhaus erhältlich:

■ Telefon 03501 6382817

■ Mobil 0179 2027284

■ E-Mail blueterrainmusic@gmail.com

Kultur- und Design Initiativgruppe Pirna

Direkte Hilfe für pflegende Angehörige

Neue Kontaktstelle für Pflegeselbsthilfe im Stadtteiltreff Pirna-Copitz

Die bestehende Kontaktstelle für Nachbarschaftshilfe des FAMIL e.V. wird um die Kontaktstelle für Pflegeselbsthilfe als Ansprechpartner für Pflegende Angehörige erweitert. Das Angebot richtet sich an Menschen die Angehörige oder Nachbarn pflegen oder sich um sie kümmern. Dies sind zum Beispiel Eltern pflegebedürftiger Kinder, Kinder und junge Erwachsene pflegebedürftiger Eltern, aus der Ferne unterstützende Pflegende, hochaltrige Pflegepersonen oder Angehörige von Menschen mit Behinderung und Pflegebedarf. Das

Ziel der Kontaktstelle ist es, Menschen zusammen zu bringen und sie zu unterstützen, sich gegenseitig zu helfen. Es wird ein familienfreundlicher und barrierefrei erreichbarer Raum kostenfrei zur Verfügung gestellt. Interessierte erhalten individuelle Erstberatung und Unterstützung bei Neugründung und bei Bedarf Begleitung ihrer Gruppe oder werden an bestehende Gruppen weitervermittelt. Es werden weiterführende Beratungs- und Unterstützungsangebote vermittelt und Informationen zum Thema angeboten. Nächste Treffen:

■ Jeden 1. Mittwoch im Monat: Pflegepause-Café für pflegende Angehörige ab 14:00 Uhr

■ Jeden 2. Donnerstag im Monat: Treff für pflegende Eltern und Angehörige mit Kind ab 16:00 Uhr

Die Kontaktstelle ist dienstags 9:00 bis 18:00 Uhr und donnerstags 9:00 bis 13:00 Uhr persönlich an der Schillerstraße 35, telefonisch unter 03501 446-651 oder per E-Mail sommer@famil.de erreichbar.

Claudia Sommer, FAMIL e.V.

„Kamelienswelten“

22. Deutsche Kameliensblütenschau im Landschloss vom 1. März bis 13. April 2025

Die Kamelie, mal aristokratisch, mal erotisch oder ein Symbol für Göttlichkeit, Perfektion Schönheit und den Neuanfang ... Ist es nicht so? Wir sehen dieselbe Blume, doch ruft sie in uns ganz verschiedene Bilder hervor. Diese ganz verschiedenen Kamelienswelten wollen wir in unserer Kameliensausstellung 2025 einmal vorstellen.

Europa – Kamelien als Symbol der gekauften Liebe

Man sagt, die Rose mit ihrem Duft ist das Zeichen für die wahre Liebe. Die Kamelie, die zwar in perfekter Schönheit, jedoch ohne Duft blüht, wäre eine Vortäuschung der Liebe, eine Illusion und steht für die käufliche Liebe. Gärtner wissen, dass dies nur die halbe Wahrheit ist und dem europäischen Kenntnisstand des 19. Jahrhunderts entspricht. Die meisten Wildarten der Kamelien haben einen ganz wunderbaren Duft, der auch die Parfümindustrie bereichert. Dagegen haben hochgezüchtete Rosensorten oft längst ihren Duft verloren. Bekannt wurde die Verbindung zwischen den Kurtisanen und der Kamelie weltweit durch den 1848 erschienen Roman von Alexandre Dumas Fils „Die Kameliendame“ und das folgende Schauspiel. Ein Jahr später erklang Giuseppe Verdis „La Traviata“ zum ersten Mal. Beschrieben wird das Leben der teuersten und begehrtesten Kurtisane von Paris, Marguerite Gautier, im wirklichen Leben existent als Alphonsine Plessis. Je nach Verfügbarkeit trägt sie rote oder weiße Kameliensblüten im Haar.

Europa – Kamelien als Zeichen der Aristokratie

Vor allem in den Adelskreisen gab es Mitte des 19. Jahrhunderts sehr viele den Kamelien zugeneigte Damen. Kamelien waren teuer und man wollte seinen Wohlstand auch zeigen. Deutlich wird das, wenn man bedenkt, dass Jacob Friedrich Seidel in Dresden im Jahre 1862 unglaubliche 1.100 Sorten führte. Jede der Damen wollte besonders bedacht werden. Viele der Züchtungen trugen weibliche Vornamen, oft auch Vor- und Zunamen oder Titel. Auch einige Herren waren dabei, wie Prinz Albert, der gebürtige Sachsen-Coburger und

Gemahl der britischen Königin Victoria, seiner Cousine. Die Kamelien hielt man als Bouquet, trug sie im Haar als Blüte oder Kranz oder man umgab sich einfach mit den wertvollen Pflanzen. Gern ließ man sich so auch malen, so dass wir heute einige Zeugnisse davon noch besitzen.



Sorte „Frau Minna Seidel“ (Foto: Matthias Riedel)

Italien – Kamelien als Symbol des Freiheitskampfes

Gegen die Fremdherrschaft des Kaisertums Österreich führten die italienischen Staaten unter Führung Sardiniens im 19. Jahrhundert drei Freiheitskriege. Diese endeten 1870 mit der Besetzung Roms und der Einigung (Risorgimento) Italiens. Weiß-Rot blühende Kamelien wurden zum Symbol des aufkeimenden Liberalismus. Die Farben Rot und Weiß und dazu das Grün der Blätter entsprachen der späteren dreifarbigem Nationalflagge. Die Mitgliedsorganisationen der verschiedenen Geheimgesellschaften erkannten sich gegenseitig durch das Tragen einer zweifarbigen Kamelie im Knopfloch. Die Kamelie als Symbol des Freiheitskampfes lässt sich für den ganzen Zeitraum von 1820 bis 1870 nachweisen.

Japan – Kameliensblätter wie rote Blutstropfen im Schnee

Die Menschen in Japan sind mit der Kamelie nicht so eng verbunden. Trotzdem gehört sie zu den bedeutenden Blumen, schon weil sie bei Zeremonien verwendet wird. Sie symbolisiert die Göttlichkeit und ist Sinnbild der Reinheit und des Strebens

nach Harmonie. Schon in frühen Zeiten sprach man der Kamelie mythische Kräfte zu, um das Böse und die Gefahr zu vertreiben. Trat man eine lange Reise an, so nahm man einen Kameliensamen als Talisman mit. Gleiches gilt für das Kameliensöl, welches man als Lebenselixier betrachtete, auf Reisen mitführte und als wertvolle Gabe verschenkte. Mit Stöcken aus Kamelienholz vertrieb man zur Neujahrszeremonie in den Schreinen die bösen Geister. Diese Symbolik, aber natürlich vor allem die Härte des Holzes, nutzte man schon im 8. Jahrhundert zur Herstellung von Waffen. So sind die Kamelien eng mit dem Leben der Samurai verwoben. Auch mit dem Tod und der Vergänglichkeit des Lebens verbindet sich ein anderes Sinnbild: Abgefallene Blütenblätter im Schnee erinnern an Blutstropfen. Ein wunderbar poetisches Bild der japanischen Seelenwelt.

China – Jugend und Schönheit der Kamelien

Eine der heute verbreitetsten Kamelien, die Sorte ‚Alba Plena‘, kam aus China und trug dort den Namen „Weiße Pagode“. Diese uralte Varietät stammt aus dem 15. Jahrhundert oder ist sogar noch weitaus älter. In China bewundert man die Kamelien, deren jugendliches Aussehen auch mit 300 Jahren, das „Nacheinander sich entfalten der Blüten“ und ihre strahlende Schönheit ohne Koketterie. Kamelien sind dort Symbol für Schönheit, Reinheit und Treue, aber auch Liebe und Hingabe. Die Blütenblätter würdigen den Geist und die Schönheit einer Frau widerspiegeln.

Neuseeland – der Kampf der roten und weißen Kamelien

Mit einem Gesetz, welches 1893 das allgemeine Wahlrecht auf Frauen ausdehnte, wurde Neuseeland das erste Land der Welt mit allgemeinem Wahlrecht. Vorkämpferin war die 1847 im englischen Liverpool geborene Kate Sheppard. Mit einem geschickten Schreibstil und überzeugender Redekunst verfasste sie Texte, Aufrufe und Petitionen. Um das Parlament für das Gesetz zu interessieren, sammelte sie 30.000 Unterschriften. Und sie ließ Blumen spre-

chen: Weiße Kamelien trugen die Abgeordneten, die das Frauenwahlrecht unterstützten, rote deren Gegner. So war die Haltung eines jeden offensichtlich. Kate Sheppard, die die erste Präsidentin des Nationalen Frauenrats war, wurde mit einer 10-Dollar-Note geehrt, auf der mit ihr eine weiße Kamelie abgebildet ist. 1992 wurde in Neuseeland eine weiße, halbgefüllte Kamelie mit dem Namen ‚Kate Sheppard‘ herausgebracht. Zum hundertjährigen Jubiläum des 1893 beschlossenen Gesetzes, wurden überall im Land weiße Kamelien gepflanzt.

Amerika – Kamelie als Staatsblume

Wenn wir von „Kamelienwelten“ sprechen, so muss man natürlich einen Blick in die „Neue Welt“ tun. Seit 1927 war die Goldrute die Staatsblume von Alabama. Die Damen von Butler County betrachteten diese jedoch als Unkraut und wollten eine neue. So wurde am 26. August 1959 die Kamelie als neue offizielle Staatsblume Alabamas ernannt. Sie steht für die Schönheit des Südens, aber auch für Leidenschaft, Exzellenz und Langlebigkeit.

Was erwartet die Besucher? Vier lebensrechte Szenen zum Thema, gestaltet von Bea Berthold, werden aufgebaut. Zur „Deutschen Kamelienblütenschau“ werden um die 1.000 Blüten aus ganz Deutschland erwartet und in besonderen Gefäßen in den Festräumen des Schlosses präsentiert. Das Publikum ist zur Wahl der „Schönsten Kamelienblüte Deutschlands“ für 2025 aufgefordert. Die alten über einhundert Jahre alten Kamelien in den Glashäusern setzen von Jahr zu Jahr üppigere Knospen an und werden überreich blühen.

Kamelienschau 2025

- 1. März bis 13. April – Kamelienblüte in den Glashäusern: Ausstellung der Sächsischen (Seidelschen) Kameliensammlung mit einer Vielzahl historischer Sorten v. a. des 19. Jahrhunderts auf 1.500 m² Schauglasfläche. Die Hauptblüte ist Ende März zu erwarten.
- 1. bis 9. März – 22. Deutsche Kamelienblütenschau im Landschloss „Kamelienwelten – die Kamelie, mal aristokratisch, mal erotisch oder ein Symbol für Göttlichkeit, Perfektion Schönheit und

den Neuanfang“: Die schönsten Kamelienblüten aus ganz Deutschland werden in besonderen Gefäßen in den festlichen Räumen des Landschlusses präsentiert. Das Publikum wählt die schönste Blüte Deutschlands (in Zusammenarbeit mit der Mitteldeutschen Kameliengesellschaft).

- 10. März bis 13. April – 22. Sächsische Kamelienblütenschau im Landschloss
- 15. April – 1. Mai – 18. Azaleenschau im Landschloss: Die Sammlung der ehemaligen „Königlichen Hofgärtnerei zu Pillnitz“ umfasst heute 360 historische Sorten und wird im Schloss präsentiert.
- Eintritt: 7,50 Euro, ermäßigt 6,00 Euro
- Geöffnet: Dienstag bis Sonntag und feiertags von 10:00 bis 17:00 Uhr
- Nur im März: Montag von 10:00 bis 16:00 Uhr

Matthias Riedel, Förderverein Landschloss Pirna-Zuschendorf e. V.



www.kamelienschloss.de

Ein Landschloss im Dornröschenschlaf

Zuschendorfer Ansichten von Ulrich Lindner – 1. März bis 5. Oktober 2025

Jedem Anfang liegt ein Zauber inne. Diese wunderbaren Worte Hermann Hesses galten umso mehr und trotz alledem für die Anfänge des Fördervereins Landschloss Pirna-Zuschendorf e. V. in Zuschendorf. Auf der Suche nach einem neuen Ort für gärtnerisches Tun und die Nachfrage, was denn aus dem Schloss Zuschendorf würde, bekam der Verein beim Rat der Stadt Pirna 1987 die Antwort: „Abreißen dürfen wir es nicht, aber die Zeit arbeitet für uns“. Das ganze Ensemble galt als nicht rettbar. So wäre das Stammgut derer von Carlowitz nach fast eintausend Jahren einfach aus der sächsischen Geschichte gestrichen worden. Günter Hofmann, Direktor des VEG Saatzucht Zierpflanzen Dresden, erwog 1987 kurzerhand den Kauf, der 1988 vollzogen wurde. Nun wurden Pläne geschmiedet: Was könnte man doch Herrliches tun an diesem romantischen Ort. Das Dresdner Architektenehepaar Berthold gab diesen Träumereien ein zeichnerisches

Gesicht. Zu ihrem Freundeskreis gehörte der Dresdner Fotograf Ulrich Lindner. Ulrich Lindner, Jahrgang 1938, war Zeuge des Feuersturms, wuchs in Ruinen auf und machte diese immer wieder zum Gegenstand seiner Arbeiten. Für Ulrich Lindner war aber immer auch der Verfall und dessen Schönheit ein wichtiges Thema. Er empfand und gab dem „Ruinösen“ die gebührende Würde. Ulrich Lindner begleitete



Foto: Jörg Sandau

die Arbeiten in Zuschendorf von Anfang an. Er fotografierte den ursprünglichen Zustand und bearbeitete die Bilder zu seinem 1993 entstandenen Zyklus „Zuschendorf“. Es ist das große Dilemma: Eine Ruine oder ein verwilderter Garten haben ihre ganz eigene Schönheit. Das Meiste davon musste zerstört werden, um das Gebäude wieder zum Leben zu erwecken. Nur ein Künstler wie Ulrich Lindner war in der Lage, dieses in seinem Zyklus für immer zu bewahren. Mit seinem Tod im vergangenen Jahr verlor der Förderverein ein prägendes Mitglied der ersten Generation. Mit dieser Ausstellung möchte der Verein ihn ehren. Neben dem erwähnten Zyklus „Zuschendorf“ werden weitere Schenkungen und Ankäufe gezeigt. Die Bilder werden gemeinsam mit Kamelienblüten und Azaleen präsentiert. Wer die Werke ungestört betrachten möchte, dem sei ein Besuch ab Mai empfohlen. Die Bilder werden die Schlossräume die ganze Saison zieren.

Jugendsportler des Jahres 2024

Online-Umfrage zur Wahl im Landkreis gestartet

36 Kandidaten, 23 Vereine, 17 Sportarten: Die Sportjugend des Kreissportbundes hat ihre Umfrage zur Wahl der „Jugendsportler des Jahres 2024“ im Landkreis gestartet. Bis einschließlich 5. März kann man für seine drei Favoriten (je eine Stimme pro Kategorie) abstimmen. Es wird nur eine Stimmabgabe pro Teilnehmerin bzw. Teilnehmer gewertet.

Zur Wahl stehen von ihren KSB-Mitgliedsvereinen nominierten 10 Nachwuchssportlerinnen, 12 Nachwuchssportler und 14 Nachwuchsmannschaften, die allesamt 2024 Erfolge feiern konnten. Die Sieger



Jugendsportlerwahl (Abbildung: KSB)

werden bei der Jugendsportlerehrung (JSE) Anfang Mai gekürt. Darüber hinaus erhält dort derjenige Kandidat, der kategorienunabhängig von allen 36 Nominierten die

meisten Stimme bekommen hat, den Publikumspreis der JSE. Unter allen Umfrageteilnehmern werden Freikarten für die Jugendsportlerehrung 2025 verlost. Über www.kreissportbund.net kann man abstimmen. Die „Jugendsportler des Jahres 2024“ werden über die Umfrage-Ergebnisse und mit Hilfe einer Jury ermittelt. Die Jury kürt zudem den Preisträger des „Sparkassen YoungStar“. Der Nachwuchsförderpreis ist mit 1.000 Euro dotiert.

Stephan Klingbeil, Kreissportbund Sächsische Schweiz – Osterzgebirge e. V.

Gemeinsam mitfiebern und anfeuern!

Bob-Weltmeisterschaft 2025: bis 3. März zum Public Viewing anmelden

Die Spannung steigt! Wenn vom 7. bis 16. März in Lake Placid (USA) die besten Bobteams um die begehrten Weltmeistertitel kämpfen, können Fans in Pirna hautnah dabei sein. Die Boballianz Sachsen lädt alle Sportbegeisterten und Unterstützer des Bobsports zum Public Viewing in die Gaststätte des VfL Pirna-Copitz 07 ein. In geselliger Atmosphäre erleben die Gäste die entscheidenden Läufe live auf großer Leinwand und können die deutschen Athleten gemeinsam anfeuern. Termine für echtes WM-Feeling:

- So. 9. März, Einlass ab 15:00 Uhr, Beginn 15:30 Uhr – Übertragung der Läufe 3 & 4 des Zweierbob-Wettkampfs
 - So. 16. März, Einlass ab 13:30 Uhr, Beginn 14:00 Uhr – Übertragung der Läufe 3 & 4 des Viererbob-Wettkampfs
- Neben packenden Wettkämpfen erwartet die Besucher eine kleine gastronomische Verpflegung. Die Veranstaltung bietet die Gelegenheit, die Weltmeisterschaft gemeinsam zu verfolgen und die sächsischen Athleten tatkräftig zu unterstützen. Interessierte können sich bis 3. März per E-Mail an rueckmeldung@boballianz-sachsen.de melden. Der Eintritt ist frei. Die Boballianz freut sich auf zahlreiche Gäste.

Martin Wagner, Boballianz Sachsen e. V.

Real Madrid kommt mit Feriencamp zum VfL Pirna-Copitz 07 e.V.

Fünf Tage Fußball-Highlights in den Sommerferien

Diesmal wird es noch größer, noch professioneller und schlichtweg unvergesslich! Die Fußballcamps von Real Madrid kommen in der ersten Woche der Schul-Sommerferien zum VfL Pirna-Copitz. Von Montag, den 30. Juni bis Freitag, den 4. Juli 2025, trainieren Kinder und Jugendliche nach dem Konzept des spanischen Rekordmeisters. Es ist das zehnte Mal in Folge, dass ein Fußball-Feriencamp im Willy-Tröger-Stadion stattfindet. Durch die Zusammenarbeit mit der „Fundación Real Madrid Clinic“, der königlichen Fußballschule, gastiert diesmal das Trainingskonzept des größten und erfolgreichsten Vereins der Welt beim VfL. Die Betreuung der Kinder und Jugendlichen erfolgt durch lizenzierte Trainer, auch Mittagsverpflegung und Fußballklamotten von Real Madrid gehören zum Paket.

Die Anmeldung ist ab sofort via Internetseite möglich. Die Teilnahme kostet 279 Euro. Das Fußball-Feriencamp von Real Madrid richtet sich an 7- bis 16-jährige Mädchen und Jungen. Alle Trainingseinheiten finden im Willy-Tröger-Stadion des VfL Pirna-Copitz statt. Im Leistungspaket enthalten sind:

- fünf-tägiges Fußballcamp mit zehn Trainingseinheiten, basierend auf Vorgaben der Jugendakademie Real Madrid und Betreuung durch lizenzierte Trainer;

- Spielanalyse mit personalisierter Scorecard;
- Chance auf sportliches Weiterkommen bis hin zum Finale nach Madrid;
- Wertevermittlung mit „Best Teamplayer“-Auszeichnung;
- sportgerechte Ernährung durch Verpflegung im VfL-Klubcasino und
- Real Madrid Clinic-Trikotset, Trinkflasche, Sportbeutel und ein adidas-Trainingsball.

Weitere Informationen und die Anmeldung sind online www.vfl-pirna-copitz.de – Abteilungen – Fußball verfügbar.

Ronny Zimmermann, VfL Pirna-Copitz 07 e. V.



Abbildung: VfL Pirna-Copitz 07 e. V.

Nationalparks, Metropolen und Weltkultur

Elberadweg feiert 30. Geburtstag

Er gehört zu den bekanntesten Radfernwegen Europas: der Elberadweg. Im Jahr 1995 wurde die etwa 1.300 Kilometer lange Route zwischen Nordsee und tschechischem Riesengebirge eingeweiht. Zum Geburtstag des Radreiseklassikers erscheint das kostenlose Elberadweghandbuch komplett aktualisiert sowie deutlich erweitert.

Die Elbe ist einer der wenigen noch naturbelassenen Flüsse in Europa. Radfahrern bietet sie eine überwältigende landschaftliche Vielfalt. Highlights sind die Nationalparks Wattenmeer, Sächsische und Böhmisches Schweiz sowie das UNESCO-Biosphärenreservat Mittel-Elbe und die riesigen Obstplantagen im Alten Land. Aufregende Metropolen wie Hamburg, Dresden und Magdeburg liegen am Weg, ebenso charmante Kleinstädte wie Lauenburg, Hitzacker, Dessau-Roßlau, Lutherstadt Wittenberg, Torgau, Meißen und Pirna. Ein Abzweig entlang der Moldau führt sogar bis in die Weltstadt Prag.

Mit einer spannenden Neueröffnung sowie mehreren Jubiläen zeigt sich der Elberadweg im Jahr 2025 besonders kulturvoll. In Bad Schandau, in unmittelbarer Nähe zum Nationalpark Sächsische Schweiz, ist seit Ende Januar die Ausstellung „CDFriedrich inspiriert“ zum Jahrhundertkünstler Caspar David Friedrich zu sehen. In Radebeul, nur etwa 50 Kilometer elbwärts, feiern die diesjährigen Karl-May-Festtage vom 29. Mai bis 1. Juni den 150. Geburtstag der Romanfigur Winnetou. Dessau begeht „100 Jahre Bauhaus“ mit Kunstausstellungen, Stadtrundgängen, Konferenzen und Veranstaltungen. Höhepunkt ist die Ausstellung „An die Substanz. Bauhaus Dessau 100“ vom 4. bis zum 7. September in der UNESCO-Welterbestätte.

Der offizielle Führer zum Elberadweg ist das jährlich erscheinende Elberadweg Handbuch, das von den regionalen Koordinierungsstellen entlang der Route gemeinsam aktualisiert und herausgegeben wird. Mit 21 Detailkarten weist es den Weg zu Unterkünften, Sehenswürdigkeiten, Anschluss- und Verbindungsradwegen, Fähren, Brücken, Touristeninformatio-



Titel des Handbuches 2025 (Abbildung: Tourismusverband Sächsische Schweiz e.V.)

nen, Reparaturmöglichkeiten, Ladestationen und allem, was Tourenradler sonst noch interessiert. Dank Unterstützung durch Projektpartner ist es für Radfahrer kostenlos.

Pünktlich zum Beginn der Fahrradsaison 2025 erscheint die neue, komplett überarbeitete Ausgabe mit 118 Seiten im gewohnten Lenkertaschenformat. Erstmals gibt es Tourenempfehlungen zu besonders beliebten Streckenabschnitten mit Verweisen zu Komoot-Collections. Ebenfalls neu sind ausführliche Planungstipps, u. a. zur Anreise mit Bahn, Nachtzug oder Fernbus. Tourenradler mit Sammelleidenschaft finden im Anhang außerdem erstmals einen Stempelpass.

Erhältlich ist das Handbuch in den Touristeninformationen entlang der Elbe sowie



Pirna lädt am Elberadweg zu einem Radlerstopp ein (Foto: Norbert Kaiser)

über die offizielle Elberadweg-Website. Hier finden sich auch tagesaktuelle Meldungen zur Strecke.

Über den Elberadweg

Der Elberadweg verläuft entlang der Elbe von der Quelle im Riesengebirge quer durch Deutschland bis zur Mündung in die Nordsee. Insgesamt umfasst der Fernradweg etwa 1.300 Kilometer, davon 860 auf deutscher Seite und 360 auf tschechischer Seite. Das Elberadweg-Logo weist Radfahrern den Weg. Die Koordinierung verteilt sich auf vier Regionen: Nord, Mitte, Süd und Tschechien. Wichtige Informationsquellen sind das Elberadweg-Handbuch, welches jährlich in deutscher und tschechischer Sprache herausgegeben wird, sowie die Webseite, welche auf Deutsch, Englisch, Tschechisch und Niederländisch verfügbar ist.

Diese Maßnahme wird mitfinanziert mit Steuermitteln auf Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushaltes.

Tourismusverband Sächsische Schweiz e.V.



www.elberadweg.de

ARROWS PIRNA e.V. bei der Deutschen Pokalmeisterschaft

Sieben Teams auf der Jagd nach dem Pokal

Der Verein ARROWS PIRNA e.V. wird am 29. und 30. März 2025 mit insgesamt sieben Teams an der Deutschen Pokalmeisterschaft in Neu-Ulm teilnehmen. Für die Sportlerinnen und Sportler ist dies eine großartige Gelegenheit, sich mit den besten Mannschaften Deutschlands zu messen, wertvolle Erfahrungen zu sammeln und den Verein überregional zu repräsentieren. Die Teilnahme an diesem Wettkampf ist jedoch mit erheblichen Kosten



verbunden. Die Startgebühren, Übernachtungskosten und Transportkosten belaufen sich auf insgesamt rund 24.800 Euro. Um die finanzielle Belastung für die Familien der Sportlerinnen und Sportler mög-

lichst gering zu halten, freut sich der Verein über jede Unterstützung. Mit Ihrer Spende helfen Sie uns, die Teilnahme an diesem bedeutenden Turnier zu ermöglichen. Jeder Betrag – ob groß oder klein – trägt dazu bei, dass unsere Teams ihre Chance auf der nationalen Bühne nutzen können. Spendenkonto:

■ DE 1785 0600 0010 0091 4959

Sven Pahlisch, ARROWS Pirna e. V.



Kultur- und Veranstaltungskalender

■ Konzerte, Theater & Kabarett

Sa. 1. März – 19:00 Uhr

Tänze und Fantasien mit dem Duo Kirchhof, 145. Galeriekonzert

StadtMuseum Pirna

Sa. 1. März – 19:30 Uhr

CASTING – Revue für eine Darstellerin & Band mit OLIVIA DELAURÉ, Theater

Tom Pauls Theater

So. 2. März – 15:00 Uhr

Zwischen Welten: Klavier-Recital mit Joshua Rupley (verlegt vom 14. April 2024), Konzert im Jagdschloss

Richard-Wagner-Stätten Graupa

So. 2. März – 15:00 Uhr

THE BEST OF Blues/Folk/Coun-

try/Klassik, Konzert im Showroom Design District Bauhaus, Königsteiner Straße 4 b

Kultur- und Design Initiativgruppe Pirna

So. 2. März – 18:00 Uhr

CASTING – Revue für eine Darstellerin & Band mit OLIVIA DELAURÉ, Theater

Tom Pauls Theater

Fr. 7. März – 19:00 Uhr

WHYSKER-Bibliothekskonzert „Segel setzen“ – sinnlich, kraftvoll, Frauentag

StadtBibliothek Pirna

■ Ausstellungen, Lesungen & Vorträge

ab 10. März Mo./Mi./Fr. 8:00 bis 12:00 Uhr,

Di./Do. 8:00 bis 19:00 Uhr

„Bäume in Pirna“, Fotoausstellung im Rathaus

Stadtverwaltung Pirna

Mo./Mi. bis Fr. 11:00 bis

17:00 Uhr Sa./So. – 10:00 bis 17:00 Uhr

Fluch und Segen einer Widmung. Anton Bruckner und Richard Wagner, Sonderausstellung Kabinettausstellung NATUR Fotografien von Volkmar Herre, Sonderausstellung

Richard-Wagner-Stätten Graupa

Di. bis So. 10:00 bis

17:00 Uhr

– Mit Holz, Farbe und Witz – die phantasievolle Welt des Fredo Kunze, Sonderausstellung bis 3. März

– „Jedes Opfer hat einen Namen“, Sonderausstellung bis 2. März

– Hermann Naumann 95, Kabinettausstellung StadtMuseum Pirna

ab 1. März

Mo. 10:00 bis 16:00 Uhr,

Di. bis So. und feiertags

10:00 bis 17:00 Uhr

– Kamelienblüte in den Glashäusern
– 22. Deutsche Kamelienblütenschau im Landschloss „Kamelienwelten“ im Landschloss Zuschendorf

Förderverein Landschloss Pirna-Zuschendorf e. V.

ab 10. März

Mo. 10:00 bis 16:00 Uhr,

Di. bis So. und feiertags

10:00 bis 17:00 Uhr

22. Sächsische Kamelienblütenschau im Landschloss Zuschendorf
Förderverein Landschloss Pirna-Zuschendorf e.V.

27. Februar – 14:00 Uhr
„Facetten eines Künstlerlebens“, Ausstellung mit Arbeiten von Gert Pinzer, Mädleinschule, Kirchplatz 10
Kuratorium Altstadt Pirna e.V.

Mo. 3. März – 18:00 Uhr
„Die wahre Kunst ist eine Kunst des Weglassens.“ Oskar Kokoschka (1886 – 1980), Kunstvortrag
Volkshochschule Pirna

Do. 6. März – 18:00 Uhr
Ahoj! Eine spannende Reise durch das Iser- und Riesengebirge, Vortrag im Rahmen der Reihe „vhs unterwegs“
Volkshochschule Pirna

Sa. 8. März – 18:00 Uhr
„Die Venus – der heiße Planet“, Beobachtungabend mit Vortrag in der Sternwarte Graupa, Schönfelder Weg 3
ProGraupa e.V.

Wanderungen & Führungen

Sa. 1. März – 11:00 Uhr
Öffentliche Altstadtführung, Treff: Am Markt 7
TouristService Pirna

Fr. 7. März – 16:00 Uhr
Schloss Sonnenstein – zwischen Historie und Moderne, Führung, Treff: Brunnen im Schlosshof am Landratsamt
TouristService Pirna

Sa. 8. März – 11:00 Uhr
Öffentliche Altstadtführung, Treff: Am Markt 7
TouristService Pirna

Veranstaltungen, Feste & Familiäres

Do. 6. März – 17:30 Uhr
„Der Geschichtenbäcker“ von Carsten Henn, Lesezirkel mit Gespräch in der Stadtbibliothek Förderverein der Stadtbibliothek Pirna

Fr. 7. März – 13:00 Uhr
Vernissage zur Ausstellung „Auf Ruhesuche“ mit Henning Kreitel im Rathaus Pirna
Stadtverwaltung

Sa. 8. März – 10:00 Uhr
Frauentag in der Geißelbad-Sauna (Damensauna)
Stadtwerke Pirna GmbH

Sa. 8. März – 19:00 Uhr
Abgetaucht: 3D-Multivisions-Show von und mit Stefan Schulz in der Herderhalle
Kultur- und Tourismusgesellschaft Pirna mbH

Sa. 8. März – 20:00 Uhr
Tanz dir was! Heldinnenparty zum Internationalen Frauentag, ein Lieblingslieder-Tanz-Abend, Obere Burgstraße 6b
Uniwerk e.V.

Bildung & Kurse

ab Mo. 3. März – 17:00 Uhr
Tabellenkalkulation mit Excel, Grundkurs
Volkshochschule Pirna

ab Di. 4. März – 16:10 Uhr
Englisch-Grundkurs, Stufe A1
Volkshochschule Pirna

ab Di. 4. März – 17:30 Uhr
Lach Dich gesund! Kurs
Volkshochschule Pirna

ab Di. 4. März – 17:50 Uhr
Schwimmen lernen für Erwachsene im Geißelbad
Volkshochschule Pirna

ab Di. 4. März – 18:00 Uhr
Malen und Zeichnen für jedermann, kurs
Volkshochschule Pirna

ab Di. 4. März – 18:15 Uhr
Tschechisch-Grundkurs, Stufe A1
Volkshochschule Pirna

ab Do. 6. März – 14:00 Uhr
10-Finger-Schreiben ganzheitlich in 2 x 2 Stunden lernen
Volkshochschule Pirna

ab Do. 6. März – 14:00 Uhr
Gitarrenkurs
Volkshochschule Pirna

ab Do. 6. März – 17:00 Uhr
Französisch-Grundkurs, Stufe A1
Volkshochschule Pirna

ab Do. 6. März – 17:30 Uhr
Norwegisch-Grundkurs, Stufe A1
Volkshochschule Pirna

ab Do. 6. März – 18:00 Uhr
Fotografie-Kleingruppenkurs
Volkshochschule Pirna

ab Do. 6. März – 18:00 Uhr
Latein-Schnupperkurs
Volkshochschule Pirna

Ab Mi. 12. März – 18:30 Uhr
Nähtreff für Kreative, Kleingruppenkurs
Volkshochschule Pirna

Kinder & Jugend

ab Di. 4. März – 15:45 Uhr
Kinderballett (5 bis 8 Jahre)
Volkshochschule Pirna

ab Di. 4. März – 16:00 Uhr
Schwimmen lernen für Kinder (ab 6 Jahre) im Geißelbad
Volkshochschule Pirna

ab Di. 4. März – 17:00 Uhr
Schwimmen lernen für Kinder (ab 6 Jahre) im Geißelbad
Volkshochschule Pirna

ab Di. 4. März – 18:00 Uhr
Schwimmen lernen für Kinder (ab 6 Jahre), Festigungskurs im Geißelbad
Volkshochschule Pirna

So. 9. März – 15:00 Uhr
„Sechse kommen durch die ganze Welt“ mit dem Theater Schreiber und Post (ab 6 Jahren), Kids im Q
Kleinkunsthöhle Q24 Pirna e.V.

Senioren

Di. 11. März – 10:00 Uhr
Stadtspaziergang für alle, die Zeit und Lust haben, sich an der frischen Luft zu bewegen und Neues entdecken, Treff: Bushaltestelle Friedenspark
Caritas Pirna

Di. 11. März – 17:00 Uhr
Smartphone-Kleingruppenkurs
Volkshochschule Pirna

Tanz dir was!
HELD:INNENPARTY
8. März '25
Tanz deine Lieblingslieder
Songs mitbringen oder vorab schicken
✉ info@uniwerk.de
📷 uniwerk_pirna
Einlass 20.00
5 € + Spende
Uniwerk e.V.
Obere Burgstr. 6b
Pirna ❤️

Kirchennachrichten und Termine

■ Evang.-Frei-kirchliche Gemeinde Pirna

Lange Straße 23
Telefon: 523906
E-Mail: kreysig.pirna@t-online.de
Web: www.efg-pirna.de

sonntags – 10:00 Uhr
Gottesdienst

■ Evang.-Luth. Kirchgemeinde Graupa-Liebenthal

OT Graupa
Borsbergstraße 32
Telefon: 548242
E-Mail: kg.graupa_liebenthal@evlks.de
Web: www.kirche-graupa.de

■ Kirche Graupa

So. 2. März – 9:00 Uhr
Gottesdienst

So. 9. März – 10:30 Uhr
Gottesdienst zum Weltgebets-tag der Frauen

■ Kirche Liebenthal

Do. 6. März – 19:30 Uhr
Passionsandacht, Gemein-de-raum

■ Diakonisches Altenzentrum Graupa

Kastanienallee 2
Telefon 543-350

Di. 11. März – 10:30 Uhr
Abendmahlsgottesdienst

■ Evang.-Luth. Kirchgemeinde Pirna

Kirchplatz 13
Telefon: 46184-0

E-Mail: kg.pirna@evlks.de
Web: www.kirche-pirna.de

■ Landeskirchliche Gemeinschaft Pirna

OASE, Schloßstraße 6
Telefon: 521106
E-Mail: kontakt@lkg-pirna.de
Web: www.lkg-pirna.de

sonntags – 10:00 Uhr
SonntagsOASE, Gottesdienst

■ Diakonie- und Kirchgemeindezentrum Pirna-Copitz

Schillerstraße 21 a
Telefon: 523754

So. 2. März – 9:30 Uhr
Gottesdienst

So. 9. März – 10:00 Uhr
Familiengottesdienst zum Weltgebets-tag

Di. 11. März – 14:30 Uhr
Seniorenkreis

■ Kirchgemeinde Pirna-Sonnenstein-Struppen

Dr.-Benno-Scholze-Straße 40
Telefon: 773031
Web: www.kirchgemeinde-pirna-sonnenstein-struppen.de

So. 2. März – 10:30 Uhr
Gottesdienst

So. 9. März – 10:30 Uhr
Gottesdienst

■ Seniorenzentrum Am Schlossberg

Am Felsenkeller 2
Telefon: 50280

Do. 6. März – 10:00 Uhr
Gottesdienst

■ Seniorenresidenz Alexa

Robert-Koch-Straße 17

Telefon: 5550

Fr. 7. März – 15:00 Uhr
Gottesdienst

■ Freikirche der Siebenten-Tags-Adventisten

Gemeinde Pirna
Schulstraße 5
Telefon: 0151 2030071
E-Mail: simon.krautschick@adventisten.de
Web: www.adventgemeinde-pirna.de

sonnabends – 10:00 Uhr
Predigt-Gottesdienst

■ Freie evang. Gemeinde

Gemeinde Pirna
Schulstraße 5
Telefon: 711976
E-Mail: Pastor@pirna.feg.de
Web: www.pirna.feg.de

sonntags – 10:00 Uhr
Gottesdienst

■ Katholische Pfarrei St. Heinrich und Kunigunde Pirna

Dr.-Wilhelm-Külz-Straße 2 – 4
Telefon: 5710164
E-Mail: pirna@pfarrei-bddmei.de
Web: www.kath-kirche-pirna.de

■ Pfarrkirche

mittwochs, freitags – 9:00 Uhr

Werktagmesse
sonnabends – 17:00 Uhr

Sonntagvorabendmesse
sonntags – 10:15 Uhr
Heilige Messe

Impressum

Herausgeber

Große Kreisstadt Pirna, vertreten durch den Oberbürgermeister Tim Lochner

Redaktion/amtlicher Teil

Fachgruppe Büro des Oberbürgermeisters

Telefon 03501 556-219

E-Mail anzeiger@pirna.de

Die in Beiträgen von Vereinen und Verbänden geäußerten Meinungen müssen nicht die Meinung der Redaktion widerspiegeln.

Anzeigen

LINUS WITTICH Medien KG

Büro Sachsen: Mary-Krebs-Straße 1
01219 Dresden

Telefon 0351 2673156

Mobil 0173 5617227

Verlag/Druck/Vertrieb

LINUS WITTICH Medien KG

An den Steinenden 10

04916 Herzberg / Elster

Telefon 03535 489-0

Fax 03535 489-115

vertreten durch den Geschäftsführer Herrn Andreas Barschtipan; Verantwortlich für den Inhalt der Anzeigen ist der Auftragsgeber.

Auflagenhöhe: 18.200 Exemplare
Erscheinungsweise: i. d. R. 14-tägig, mittwochs durch kostenlose Zustellung an alle Haushalte der und seiner Ortsteile sowie die Gemeinde Dohma. Es gilt die aktuelle Anzeigenpreisliste.

Titelfoto

Kamelienschau im Landschloss (Förderverein Landschloss Pirna-Zuschendorf e. V.)

Bezugsbedingungen

Jahresabonnement über Postversand zum Preis von 155,74 Euro inkl. MwSt., Versand und Porto. Die Aufnahme eines Abonnements ist wöchentlich möglich bei anteiligem Abonnementpreis. Kündigungen müssen schriftlich bis 15. November eines Jahres beim LINUS WITTICH Medien KG eingegangen sein. Gedruckt wird auf chlorfrei gebleichtem Papier. Beiträge können mit Quellenangabe kostenlos nachgedruckt werden.

Die nächste Ausgabe des Pirnaer Anzeigers erscheint am 12. März.
Der Redaktionsschluss für redaktionelle Beiträge ist am 27. Februar.

Datenschutzbehörde

Jede betroffene Person hat nach Artikel 77 DSGVO das Recht auf Beschwerde, wenn sie der Ansicht ist, dass ihre personenbezogenen Daten rechtswidrig verarbeitet werden.
Sächsische/r Datenschutz- und Transparenzbeauftragte/r
Postfach 11 01 32, 01330 Dresden (Postanschrift)
Devrienstraße 5, 01067 Dresden (Hausanschrift)



www.pirna.de → Stadtinfo → Stadtporträt

